

MENSILE DI CONFESERCENTI DEL TRENTO

# COMMERCIO TURISMO & SERVIZI



**Liberalizzazioni,  
riforma in arrivo**





## La forza di un GRUPPO.

AIUTIAMO LE IMPRESE A CRESCERE PER FAR CRESCERE IL TRENTINO. INSIEME.

### CONFIDIMPRESA TRENTO

#### *Agaranzia del credito*

Nata nel 2007 dalla fusione tra Confidi Trento e Terfidi, è una società cooperativa senza scopo di lucro basata sui principi della mutualità.

Vanta oltre 3.000 soci nei settori industria, piccola e media impresa, commercio, turismo e terziario.

È interlocutore privilegiato con il sistema creditizio per il rilascio di garanzie a supporto del finanziamento bancario, e con la Provincia autonoma di Trento, per l'assistenza all'accesso ai benefici delle leggi provinciali a sostegno dell'economia.

L'obiettivo è garantire ed agevolare l'accesso al credito con condizioni vantaggiose.



### SERVIMPRESA TRENTO

#### *Servizi su misura per le aziende*

La società è stata costituita da Confidimpresa Trentino per offrire servizi di qualità ai propri soci oltre che ai consorzi fidi nazionali.

Forte della sua intersettorialità, offre un'ampia offerta di servizi professionali a sostegno dell'avvio e della gestione dell'attività d'impresa oltre che al reperimento delle necessarie risorse finanziarie.

Una società che punta anche a rafforzare ed intensificare il dialogo con le organizzazioni di categoria individuando positive sinergie, reciproci interessi ed utili opportunità di crescita per le aziende.





## editoriale

Le liberalizzazioni ed i cambiamenti sostanziali apportati in tema di semplificazione e libertà economica e imprenditoriale da parte del governo Monti sono rilevanti per le categorie che rappresenta Confesercenti del Trentino. Si tratta di cambiamenti "impegnativi" e che probabilmente verranno seguiti da altre importanti modifiche nei prossimi mesi: con l'auspicio che dietro l'annunciata finalità di un fisco più equo e più favorevole alla crescita non si nascondano obiettivi meno nobili di aumento del gettito fiscale a scapito dei cittadini.

Per i comparti che ci riguardano direttamente, l'unificazione del regime fiscale per le imprese e le forme di lavoro autonomo, porteranno maggiori oneri a carico delle PMI sia in termini di maggiori imposte che di maggior complessità degli adempimenti fiscali.

All'interno del nostro mensile abbiamo riassunto una panoramica delle modifiche introdotte con un ulteriore approfondimento nell'inserto tecnico.

Gloria Bertagna,  
Diretrice Confesercenti del Trentino

Direttore  
**Gloria Bertagna**  
Direttore Responsabile  
**Daniele Filosi**  
Responsabile organizzativo  
**Daniela Pontalti**

Direzione, Redazione Amministrativa  
38121 Trento - Via Maccani 207  
Tel. 0461 434200

Fotocomposizione e stampa  
**Studio Bi Quattro**

Concessionaria esclusiva per la pubblicità  
**PubliMedia snc - Tel. 0461 238913**

## SOMMARIO

- |           |   |           |  |
|-----------|---|-----------|--|
| <b>4</b>  | riforme <b>DECRETO LIBERALIZZAZIONI</b> | <b>17</b> | convenzione <b>DICHIARAZIONE DEI REDDITI</b> |
| <b>5</b>  | fiepet <b>MUSICA DAL VIVO</b>           | <b>19</b> | corsi <b>BARMAN E CAPPUCCINO</b>             |
| <b>7</b>  | faib <b>ENI IPERSELF H24</b>            | <b>23</b> | aico <b>RIFORMA CONDOMINIO</b>               |
| <b>9</b>  | anva <b>PRIMAVERA IN FIERA</b>          | <b>25</b> | sostenibilità <b>REMIDA ROVERETO</b>         |
| <b>11</b> | iniziativa "GIOGO" D'AZZARDO            | <b>27</b> | normative <b>SACCHETTI IN PLASTICA</b>       |
| <b>13</b> | assonet <b>CANTIERI A TRENTO</b>        | <b>29</b> | assocond <b>PARTI COMUNI</b>                 |
| <b>15</b> | fiarc <b>RAPPORTO DI AGENZIA</b>        | <b>30</b> | annunci <b>VENDO&amp;COMPRO</b>              |

# Decreto Liberalizzazioni: i cambiamenti

**I**decreti legge 1 e 5 del 2012, da poco convertiti in legge, riguardano diversi aspetti della vita economica del nostro Paese, e coinvolgono quindi anche le attività delle imprese rappresentate da Confesercenti. Riepiloghiamo per punti le principali novità.

## Liberalizzazione delle attività economiche e riduzione degli oneri amministrativi sulle imprese

Verranno abrogate entro il 31 dicembre 2012 le norme che prevedono limiti numerici, autorizzazioni, licenze, nulla osta o preventivi atti di assenso dell'amministrazione per l'avvio di un'attività economica non giustificati da un interesse generale, le norme che pongono divieti e restrizioni alle attività economiche non adeguati o non proporzionati alle finalità pubbliche perseguiti e che impediscono, condizionano o ritardano l'avvio di nuove attività economiche o l'ingresso di nuovi operatori economici sul mercato.

Ne deriva quindi il principio per cui l'iniziativa e l'attività economica privata sono libere ed è permesso tutto ciò che non è espressamente vietato dalla legge, e quindi la libertà di apertura di nuovi esercizi commerciali sul territorio senza contingenti, limiti territoriali o altri vincoli di qualsiasi altra natura.

## Liberalizzazione della distribuzione dei carburanti.

I gestori degli impianti di distribuzione dei carburanti che siano anche titolari della relativa autorizzazione petrolifera possono rifornirsi da qualsiasi produttore o rivenditore. Tra le forme contrattuali previste potrà essere inclusa anche la non esclusiva relativa ai gestori degli impianti per la distribuzione carburanti titolari della sola licenza di esercizio, purché comprendano adeguate condizioni economiche per la remunerazione degli investimenti e dell'uso del marchio.

Vengono consentite inoltre negli impianti la somministrazione di alimenti e bevande

in un bar/caffè, la vendita di quotidiani, periodici, tabacchi e altri beni e servizi presso gli impianti di distribuzione carburanti con una superficie minima di 500 mq. Vengono aboliti i vincoli all'utilizzo di apparecchiature self-service, durante le ore in cui è contestualmente assicurata la possibilità di rifornimento assistito dal personale. Al di fuori dei centri abitati non possono essere posti vincoli o limitazioni all'utilizzo continuativo, anche senza assistenza, delle apparecchiature self-service. Infine, le transazioni di importo inferiore ai 100 euro sono gratuite sia per il consumatore che per il gestore.

## Semplificazione delle procedure amministrative mediante SCIA - Segnalazione Certificata di Inizio Attività

La nuova norma prevede che le attestazioni e le asseverazioni da parte di tecnici abilitati siano da allegare alle SCIA solo ove la legge espressamente lo preveda, e non in ogni caso.

## Modifiche al testo unico delle leggi di pubblica sicurezza

Viene abrogato l'articolo 86, secondo comma, del Tulps, che rendeva necessaria la licenza di pubblica sicurezza per lo spaccio al minuto o il consumo di vino, di birra o di qualsiasi bevanda alcolica presso enti collettivi o circoli privati di qualunque specie, anche se la vendita o il consumo siano limitati ai soli soci. Viene abrogato anche l'articolo 124, secondo comma, liberando così dalla necessità di licenza per i piccoli trattenimenti al pubblico e per gli spettacoli di qualsiasi specie nei pubblici esercizi.

## Semplificazione dei controlli sulle imprese

Le amministrazioni pubbliche sono tenute a pubblicare sul proprio sito istituzionale e sul sito [www.impresainungiorno.gov.it](http://www.impresainungiorno.gov.it) la lista dei controlli a cui sono assoggettate le imprese in ragione della dimensione e del settore di attività,

indicando per ciascuno di essi i criteri e le modalità di svolgimento delle relative attività.

## Autorizzazione unica in materia ambientale per le piccole e medie imprese

Verrà emanato dal governo un regolamento volto a disciplinare l'autorizzazione unica ambientale e a semplificare gli adempimenti amministrativi delle piccole e medie imprese e degli impianti non soggetti alle disposizioni in materia di autorizzazione integrata ambientale.

## Esercizio dell'attività di vendita diretta

Viene velocizzata l'avvio dell'attività per i produttori agricoli che intendono esercitare l'attività di vendita diretta dei propri prodotti.

## Soppressione del requisito di idoneità fisica per avviare l'esercizio dell'attività di autoriparazione

Il responsabile tecnico, anche nella persona del titolare dell'impresa, designato dall'azienda per l'esercizio dell'attività di riparazione non è più tenuto ad attestare il possesso dei requisiti di idoneità fisica.

## Soppressione del vincolo in materia di chiusura domenicale e festiva per le imprese di panificazione di natura produttiva

Viene soppresso l'obbligo di chiusura domenicale e festiva per le imprese di panificazione.

## Semplificazione in materia di somministrazione temporanea di alimenti e bevande

L'attività temporanea di somministrazione di alimenti e bevande in occasione di sagre, fiere, manifestazioni religiose, tradizionali e culturali o eventi locali straordinari può essere avviata previa segnalazione certificata di inizio attività, mantenendo l'obbligo di attestazione dei requisiti morali, pur confermando la soppressione, nel caso particolare, dei requisiti professionali.



Massimiliano Peterlana,  
presidente Fiepet

# Valutazioni sul nuovo regolamento della polizia urbana di Trento

**D**

opo l'approvazione da parte del Comune di Trento del nuovo regolamento di Polizia Urbana, il presidente di Fiepet Confesercenti del Trentino Massimiliano Peterlana aveva già espresso sul mensile di febbraio la sua posizione, soprattutto in merito alle norme previste per la diffusione di musica nei pubblici esercizi.

Tra le novità emerse dal regolamento, c'è anche il divieto di utilizzare mezzi di amplificazione per la musica all'esterno dei locali, con la possibilità di organizzare quattro serate di musica live al mese, previa comunicazione degli orari. "Fiepet aveva chiesto una deroga specifica su questo punto – osserva

Peterlana -, per venire incontro alle esigenze tecniche dei musicisti stessi e degli esercenti, fermo restando l'osservanza dei limiti di decibel già fissati per legge. Utilizzare impianti di diffusione e amplificazione sia per musica dal vivo che per musica registrata avrebbe consentito di fornire un servizio migliore ai clienti e, quindi, anche alla città, pur nel rispetto della quiete pubblica". A fronte delle "novità positive" e dei "passi in avanti" sottolineati da Peterlana in merito al nuovo regolamento, con questa mancata deroga si registra invece un passo indietro, "che si somma anche alla norma per la musica di intrattenimento che impone di rispettare determinati orari uguali



per tutti, quando invece sarebbe stata auspicabile una flessibilità in base alla tipologia di pubblico esercizio in questione", conclude il presidente Fiepet.

## Ecoristorazione Trentino, **attivato l'Help Desk per i ristoratori**

Nell'ambito del progetto Ecoristorazione Trentino, la Provincia Autonoma di Trento ha attivato un servizio di Help Desk che offre **gratuitamente** supporto e consulenza ai ristoratori interessati all'ottenimento del marchio Ecoristorazione Trentino e più in generale all'implementazione di buone prassi di sostenibilità ed efficienza nella propria struttura.

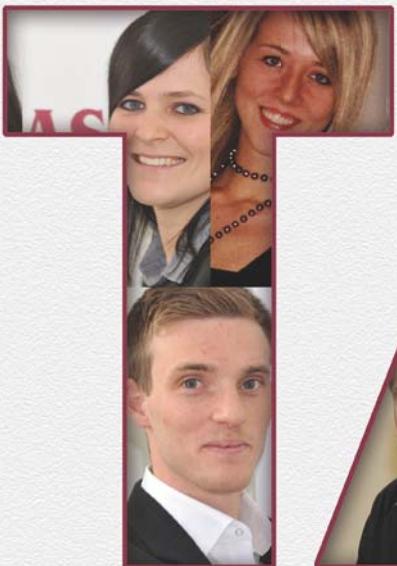
**Il servizio di Help Desk affianca i ristoratori in tutte le fasi precedenti la verifica di conformità:**

- dando suggerimenti e indicando soluzioni nell'implementazione dei criteri previsti dal disciplinare Ecoristorazione Trentino
- supportando la compilazione dei documenti necessari per la candidatura al marchio (Domanda di rilascio del marchio e Scheda di scelta delle azioni facoltative)
- assistendo nella preparazione alla visita di verifica

Il servizio di Help Desk viene svolto esclusivamente tramite e-mail e telefono. **L'Help Desk può essere contattato:**

- **scrivendo a [ecoristorazione@provincia.tn.it](mailto:ecoristorazione@provincia.tn.it) o a [helpdesk@punto3.info](mailto:helpdesk@punto3.info)**
- **telefonando dal lunedì al venerdì al numero 0461/497738 (dalle 9 alle 12.45 e dalle 14.30 alle 15.45) o al numero 0532/769666 (dalle 9.30 alle 13.00 e dalle 14.30 alle 18.00)**

# I VOLTI



## dell'agenzia di LAVIS



Stefano Fattor

Romedio Fattor



### AGENZIA DI LAVIS

Agenti Romedio e Stefano Fattor

Via F. Filzi, 27 - Tel. 0461 241525

agenzia.lavis@gruppoitas.it

Subagenzie:

**Albiano** Via Roma, 120 - Tel. 0461 687141

**Cembra** Via Roma, 3 - Tel. 0461 680138

**Zambana** Corso Roma, 3/A - Tel. 0461 245635

**gruppoitas.it**



**Federico Corsi,**  
presidente Faib Confesercenti  
del Trentino

**E** partita da poche settimane la nuova iniziativa della compagnia petrolifera Eni 'Iperself h24', che secondo il presidente Faib Confesercenti del Trentino Federico Corsi rischia di mettere in **seria difficoltà** i gestori delle pompe ma anche i consumatori, e contro cui anche la Faib nazionale sta conducendo la sua battaglia. In sostanza, la promozione prevede la realizzazione **al'interno** delle stazioni di servizio di **un'isola dedicata al self-service completo 24 ore su 24**, con un formula di sconto che varierà tra i 5 e i 10 centesimi di euro. Fino a oggi il self service era proposto dalle compagnie durante gli orari di pausa pranzo, nel fine settimana e dopo l'orario di chiusura serale degli impianti fino al mattino successivo. Ora, 'Iperself h 24' punta a **"marginalizzare ulteriormente la figura del gestore, fino a volerla rendere superflua, con un grave rischio per le imprese e le famiglie dei dipendenti che fanno questo lavoro** - afferma Federico Corsi, presidente Faib Confesercenti del Trentino -, ma anche per i clienti e i consumatori, che a fronte di un piccolo sconto rischiano di trovare **una rete di distribuzione fortemente impoverita e molto meno capillare di oggi**, con gli impianti concentrati sul fondo valle o nei maggiori centri del nostro territorio, con ampie aree della nostra provincia che risulteranno scoperte e prive del servizio, e con evidenti disagi per tutti i cittadini". Oltre al prezzo alla pompa costantemente in aumento e ai consumi in netto calo, i gestori devono quindi affrontare un'ulteriore offensiva da parte delle compagnie

# Faib, benzinai contro "Iperself h24" dell'Eni

petrolifere che, Eni in testa, cosa ancora più grave per via della sua natura 'parastatale', "tendono a escludere sempre di più la parte sindacale e, quindi, le nostre piccole imprese, a scapito di un reale di servizio per la comunità e i consumatori", prosegue Corsi. "E' anche su questo punto che **chiediamo con urgenza un tavolo di confronto con l'assessore provinciale Alessandro Olivi**. I punti da discutere anche a livello provinciale sono tanti: abbia-

mo chiesto più volte un incontro, ma siamo ancora in attesa. Crediamo sia giunto il momento", conclude il presidente Faib. Per recedere o rifiutare la proposta dell'Eni, i gestori possono utilizzare il modulo riportato nell'inserto di questo mensile, da faxare e spedire alla compagnia petrolifera. Oltre al modulo, pubblichiamo nell'inserto anche l'appello lanciato da Faib Confesercenti del Trentino contro la campagna 'Iperself h24'.

## Sistri, lettera ufficiale al ministro Clini

Il sistema di tracciabilità dei rifiuti Sistri è e rimane un motivo di preoccupazione e malcontento per i nostri associati.

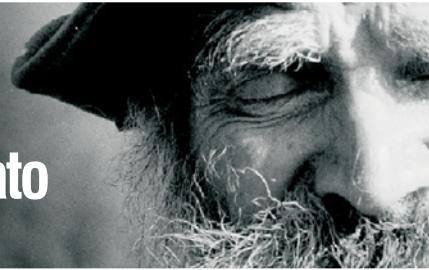
È per questo che tra le tante azioni organizzate negli ultimi anni - interPELLI, comunicati, appelli e tavoli di confronto - Confesercenti e diverse altre associazioni di categoria hanno scritto una lettera a Corrado Clini, Ministro dell'ambiente, per chiedere la soppressione del pagamento del contributo 2012, in scadenza il 30 aprile prossimo. Confesercenti attende ora la risposta del Ministro. Riportiamo inoltre il testo della lettera:

*Signor Ministro,  
il sistema di tracciabilità dei rifiuti, Sistri, continua a essere per le imprese motivo di preoccupazione e di malcontento. I rinvii dell'operatività, che si ripetono trimestralmente da due anni, testimoniano infatti una situazione non gestibile, che richiede la rivisitazione totale del progetto, come peraltro da Lei indicato ancora nelle scorse settimane. In questa situazione, il pagamento del contributo Sistri per l'anno 2012, fissato per il 30 aprile, viene percepito da tutte le nostre imprese come una vessazione ingiustificata: esse hanno già versato, per l'anno 2010 e per l'anno 2011 settanta milioni di euro, senza averne ritorno alcuno. In periodi di profonda difficoltà economica come quello attuale, l'obbligo di nuovi versamenti, ad avviso di tutti, non trova giustificazione. Quello del pagamento del contributo per il 2012 è diventato dunque un problema importante e cruciale, che il Ministero deve affrontare da subito: le imprese ne aspettano legittimamente la soppressione.  
Ringraziando per la considerazione che vorrà dare a quanto sopra, porgiamo i migliori saluti.*

Confesercenti, Confindustria, Confagricoltura, Confartigianato. Cia, Claai, Confapi, rete Imprese Italia



I lavori, la cultura, le tradizioni  
che hanno segnato il nostro passato



STUDIO BI QUATTRO

L'UNICO MULINO  
CHE CONOSCI  
E' QUELLO BIANCO?

E PENSARE CHE  
QUI FUNZIONAVANO  
MULINI DI TUTTI  
I COLORI.



Museo degli  
**USI E COSTUMI**  
DELLA GENTE TRENTE  
SAN MICHELE ALL' ADIGE - TRENTO



LE NOSTRE USANZE CAMBIANO **RITROVIAMO QUELLE CHE ABBIAMO LASCIATO ALLE SPALLE**

# Anva, primavera in fiera



Nicola Campagnolo,  
presidente Anva

**G**rande successo, per la Fiera di Mezzaquaresima a San Michele all'Adige (11 marzo), per la Fiera di San Giuseppe a Trento (18 marzo) e per la Fiera della Lazzera a Lavis (25 marzo).

“C’è stata anche questa volta un’ottima affluenza di visitatori – afferma Nicola Campagnolo, presidente Anva Confesercenti del Trentino -, con la formula del mercato su piazza che si conferma sempre vincente per riempire e rivitalizzare le città e i paesi, oltre ad offrire importanti occasioni di acquisto per i consumatori e a portare in dote anche risorse economiche ai comuni”. “Rimane da affrontare la questione del costo dei plateatici – continua Campagnolo -, su cui vorremmo intavolare un dialogo con la pubblica amministrazione, al fine di agevolare le imprese che operano in questo settore”.

Sulla promozione degli eventi e delle fiere in programma in provincia di Trento, da sottolineare positivamente il lavoro svolto da Comet che grazie a depliant e manifesti riesce a far conoscere tutti gli appuntamenti in calendario, oltre a svolgere un ruolo fondamentale di racconto con le amministrazioni comunali e a organizzare manifestazioni di gran-

de caratura come ‘Europa in festa’.

Tra venerdì 30 marzo e domenica 1 aprile una quarantina di banchi di produttori e commercianti provenienti da tutta Europa hanno animato piazza Fiera, a Trento. “Il tempo ci ha dato una mano – afferma Fabrizio Pavan, responsabile Anva Confesercenti del Trentino -, e ha confermato il riscontro positivo di una manifestazione che è ormai giunta all’ottava edizione e rappresenta un appuntamento fisso per i commercianti da una parte e i visitatori degli stand dall’altra”.

L’iniziativa, organizzata da Comet (Consorzio Mercati e Fiere del Trentino) in collaborazione con Anva-Confesercenti del Trentino e con Anva nazionale, è diventata infatti l’occasione per i trentini per fare acquisti particolari, insoliti, tipici dei Paesi di provenienza dei commercianti arrivati da tutta Eu-

ropa a Trento: commercianti austriaci, tedeschi, francesi, polacchi, finlandesi, danesi, olandesi, belgi e, naturalmente, italiani. Tra i tanti prodotti, le mozartkugeln, lo speck, il formaggio tipico e il pane dell’Austria, i wurstel e la birra della Germania. Dalla Francia i biscotti della Bretagna, idee regalo, spezie e saponi. E ancora le specialità polacche e l’artigianato e le pelli di renna della Finlandia.

Nuovi appuntamenti si presentano e ancora una volta ANVA e COMET faranno il loro dovere per avvicinare sempre nuovi visitatori a fiere e mercati. La convinzione, ribadisce Campagnolo, è che in ogni paese o città vi sia sempre più necessità di un’appuntamento sia per il mercato sia per la Fiera, iniziative a costo zero (visti anche i costi dei plateatici) capaci di attirare migliaia di persone.



# Scegli il meglio per la tua attività.



## PROGETTO COMMERCIO.

CONTO CORRENTE, STRUMENTI DI INCASSO E FINANZIAMENTI DEDICATI.  
SCOPRI TUTTE LE NOSTRE SOLUZIONI.

www.btbonline.it

NUMERO VERDE  
800-343.034

Messaggio Pubblicitario con finalità promozionali. Per le condizioni contrattuali fare riferimento ai Fogli Informativi disponibili in Filiale e sui siti internet delle Banche del Gruppo Intesa Sanpaolo che commercializzano i prodotti. L'accettazione delle richieste relative ai prodotti e servizi bancari e la concessione dei finanziamenti è soggetta alla valutazione della Banca.

Banca del gruppo **INTESA**  **SANPAOLO**



**BANCA DI TRENTO  
E BOLZANO**



Vicini a voi.

**BANK FÜR TRIENT  
UND BOZEN**



Stets in Ihrer Nähe.

# “Giogo” d’azzardo, mercoledì 2 maggio un forum sulle dipendenze da gioco

**S**i terrà nel pomeriggio di mercoledì 2 maggio a partire dalle ore 14 nella sala Falconetto di Palazzo Geremia a Trento l’incontro ‘Giogo d’azzardo’, sulla sensibilizzazione e l’informazione per le categorie professionali che incontrano sulla propria strade storie di dipendenza dal gioco.

Anche in Trentino i dati sul fenomeno sono importanti: nel corso del 2011 si è passati da 98 milioni di euro giocati nel mese di gennaio a 134 nel mese di dicembre (dati regionali), con un aumento del 36% solo in un anno. L’associazione Ama, da ormai 15 anni propone gruppi di

auto mutuo aiuto per giocatori patologici e per le loro famiglie. Nel 2012 l’Azienda Provinciale per i Servizi Sanitari sta sostenendo un progetto sperimentale che prevede interventi volti a favorire l’informazione sulla problematica e aumentare la consapevolezza rispetto ai rischi legati al gioco d’azzardo, promuovere percorsi psico-educativi per giocatori d’azzardo e loro familiari, favorire la diffusione dei gruppi di auto mutuo aiuto. È nato così il Tavolo di lavoro sul gioco d’azzardo, coordinato dal Comune di Trento e dall’associazione Ama, e che vede il coinvolgimento anche di Confesercenti del Trentino e Fiepet.



## Canone Rai, i chiarimenti del Dipartimento per le comunicazioni

La Rai Radiotelevisione Italiana, nelle scorse settimane ha provveduto all’invio di una lettera alle imprese di ogni tipologia nella quale afferma che le norme di legge in materia di “abbonamenti alle radioaudizioni” imporrebbero l’obbligo del pagamento di un canone di abbonamento speciale anche a chi detenga, al di fuori dell’ambito familiare, apparecchi quali computer collegati in rete (“digital signage e simili”, si legge nella lettera della RAI), indipendentemente dall’uso al quale gli stessi vengono adibiti, come ad esempio visione di filmati, DVD, televideo, filmati di aggiornamento, ecc. L’art. 1 del R.D.L. 21 febbraio 1938, n. 246, sulla “Disciplina degli abbonamenti alle radioaudizioni”, stabilisce in effetti che “chiunque detenga uno o più apparecchi atti od adattabili alla ricezione delle radioaudizioni è obbligato al pagamento del canone di abbonamento (...”).

Le Associazioni che compongono R.ETE. Imprese Italia si sono dunque opposte fermamente “all’applicazione di quello che appare un insensato nuovo balzello, basato sulla teorica eventualità dell’accesso a un servizio, piuttosto che sull’utilizzo reale del medesimo. Con la nota prot. n. 12991, del 22 febbraio, indirizzata al Direttore dell’Agenzia delle Entrate, il Dipartimento per le Comunicazioni del Ministero dello Sviluppo economico ha fornito chiarimenti sull’applicazione del RDL n. 246/38 e sul Canone di abbonamento Rai.

In definitiva, ad avviso del Dipartimento per le comunicazioni:

un apparecchio si intende “atto” a ricevere le radioaudizioni se e solo se include nativamente (fin dall’origine) gli stadi di un radioricevitore completo; sintonizzatore radio, decodificatore e trasduttori audio/video per i servizi televisivi, solo audio per i servizi radiofonici;

un apparecchio si intende “adattabile” a ricevere le radiodiffusioni se e solo se include almeno uno stadio sintonizzatore radio ma è privo del decodificatore o dei trasduttori, o di entrambi i dispositivi, che, collegati esternamente al detto apparecchio, realizzerebbero assieme ad esso un radioricevitore completo. Ne deriva, come conseguenza, che:

**un apparecchio privo di sintonizzatori radio operanti nelle bande destinate al servizio di radiodiffusione non è ritenuto né atto né adattabile alla ricezione delle radioaudizioni (e conseguentemente per esso non va pagato alcun canone TV).**



È BELLO SAPERE CHE TI ASPETTA UN DIVANO FALC DOPO IL LAVORO

**FALC**

FABBRICA ARTIGIANA SALOTTI

TRENTACINQUE ANNI DI MIGLIORAMENTO CONTINUO

FR. CARES - COMANO TERME - TEL. 0465.701767

Seguici anche su  
**facebook** 

[www.falcsalotti.it](http://www.falcsalotti.it)

# Estate 2012, tornano i lavori pubblici a Trento



**Walter Imoscopi,**  
presidente Asonet Confesercenti  
del Trentino



**Italo Gilmozzi,**  
assessore ai lavori pubblici  
del Comune di Trento

**A**

nche quest'anno Asonet e Fiepet Confesercenti del Trentino stanno lavorando fianco a fianco con l'amministrazione comunale di Trento per definire e monitorare al meglio il calendario dei cantieri dei lavori pubblici nel capoluogo. Sulla scorta della condivisione maturata già in passato, il 19 aprile si è tenuto un incontro tra i rappresentanti di Asonet e Fiepet e gli assessori Italo Gilmozzi e Fabiano Condini, sulla base del quale verranno informati puntualmente i nostri associati su entità e durata dei lavori previsti in città. In attesa di conoscere il calendario completo, pubblichiamo quelli annunciati dal Comune di Trento finora.

## Finalità dei lavori e aree di intervento

I lavori sono stati programmati allo scopo di potenziare la rete preposta al collettamento delle acque meteoriche nel territorio comunale. Saranno realizzate nuove condotte per una lunghezza complessiva di circa 1.700 metri lineari, nella circoscrizione Oltrefersina e nella zona di Trento sud. Gli interventi previsti nei lavori in oggetto interesseranno da una parte la zona artigianale di Trento sud fino al palazzetto dello sport in località Ghiaie, in via Ragazzi del '99 e via del Fersina, e dall'altra prevalentemente viale Verona, dalla rotatoria con via Fermi e via degli Olmi fino alle arcate della ferrovia della Valsugana, e un tratto di via San Bartolomeo.

## Tempistiche

La programmazione dei lavori concordata con la ditta esecutrice prevede più fasi realizzative per minimizzare le interferenze con il traffico

veicolare privato e il trasporto pubblico urbano, con avvio del cantiere il 16 aprile.

### FASE 1: dal 16 al 30 aprile

Chiusura di via Fermi nei pressi dello sbocco sulla rotatoria via Fermi-viale Verona-via Olmi e restringimento della carreggiata sull'anello della rotatoria.

### FASE 2: dall'1 maggio al 30 giugno

Riapertura di via Fermi e chiusura della corsia in direzione sud di viale Verona, all'altezza del distretto militare, dall'incrocio con via Einaudi fino alla rotatoria via Fermi-viale Verona-via Olmi. Verrà istituito un senso unico in direzione nord in viale Verona tra la rotatoria con via Fermi e l'incrocio con via Einaudi, e in direzione sud verrà istituito una deviazione verso via Einaudi, via Clarina, via Anna Frank, in cui verrà istituito un senso unico in direzione di via Degasperi. Anche le linee del trasporto pubblico A, 3, 8 e 13 subiranno la medesima deviazione.

### FASE 3: dall'1 luglio al 10 settembre

Senso unico alternato su viale Verona dall'incrocio di via Einaudi fino al civico 91 di viale Verona (a sud del ponte sul torrente Salè). Verrà mantenuto il divieto di uscita di via Einaudi su viale Verona in entrambe le direzioni, e verrà prevista la chiusura di via Chini nei pressi dell'incrocio con viale Verona.

### FASE 4: dal 10 al 31 settembre

Questa fase riguarderà la sola via San Bartolomeo, con la limitazione del traffico in maniera locale e solo per una parte della via. Terminata la posa del collettore in via San Bartolomeo si procederà nella seconda zona (Zona Artigianale Sud e Palazzetto dello Sport).



# BAZAR TI REGALA UN LIBRO!

Dal 22 febbraio fino al 16 maggio 2012 (per 13 settimane) acquistando **BAZAR** potrai avere un coupon del valore di **3 Euro** valido per l'acquisto di un libro Curcu & Genovese a tua scelta. Ritaglialo ogni settimana e potrai accumulare quanto ti serve per avere il tuo libro **GRATIS**

*Bazar vale di più  
di quello che costa!*



# Fiarc, variazioni del rapporto di agenzia



Claudio Cappelletti,  
presidente Fiarc del Trentino

**È** sempre più frequente, a causa dell'attuale situazione economica, che le aziende mandanti si trovino nella necessità di variare la zona, la clientela o i prodotti assegnati all'agente alla sottoscrizione del contratto di agenzia. In deroga alla norma generale di cui all'articolo 1372 del codice civile, secondo cui le modifiche contrattuali dovrebbero avvenire d'accordo tra le parti, gli accordi collettivi hanno previsto in tema di zona, clientela e prodotti la possibilità che l'agente riconosca alla mandante la facoltà di apportare variazioni unilateralemente.

A seconda infatti dell'incidenza che hanno sulle provvigioni dell'anno precedente, si distinguono variazioni di lieve entità (non superiori al 5%), di media entità (superiori al 5%) e di sensibile entità (superiori al 20%) che hanno effetti diversi sull'agente. Nel primo caso è sufficiente la comunicazione da parte della mandante della modifica, che diventa efficace dal momento della ricezione di tale avviso. Nel secondo caso serve una comunicazio-

ne scritta con un preavviso di due mesi per gli agenti plurimandatari e di quattro mesi per quelli monomandatari, mentre nel terzo, infine, occorre una comunicazione scritta con un preavviso analogo a quello necessario per la risoluzione del rapporto: se l'agente non accetta la variazione entro 30 giorni l'avviso della mandante equivale al preavviso per la cessazione del rapporto su iniziativa della preponente con diritto dell'agente all'indennità di risoluzione del rapporto. È bene ricordare agli agenti di commercio che la contrattazione collettiva, allo scopo di evitare usi impropri della facoltà di modifica unilaterale della preponente, prevede la cosiddetta "clausola di salvaguardia". Ad esempio, l'Accordo economico collettivo del Commercio stabilisce all'articolo 2 che l'insieme delle variazioni di lieve entità e media entità, apportate in un periodo di diciotto mesi antecedenti l'ultima variazione, va considerata come una unica variazione, sia ai fini della richiesta di preavviso di due o quattro mesi, sia ai fini della pos-

sibilità di intendere il rapporto cessato per iniziativa della casa mandante. Per gli agenti monomandatari, deve essere ritenuta, come unica variazione, l'insieme delle modifiche di lieve e media entità apportate in un periodo di 24 mesi antecedenti l'ultima variazione.

Trattandosi di un calcolo particolarmente delicato, e viste le implicazioni che esso può comportare, Fiarc Confesercenti del Trentino consiglia di rivolgersi ai nostri uffici (Confesercenti del Trentino, via Macca- ni 207, Trento, Aldi Cekrezi, 0461/434300) per verificare se le variazioni siano state adottate dalla preponente in conformità alle norme che disciplinano la materia e, quindi, sia stata garantita adeguata tutela agli agenti. Sollecitiamo agli stessi agenti di procedere rapidamente, specie nel caso di modifiche di rilevante entità, alla luce del termine previsto di 30 giorni per accettarle o rifiutarle.

## Comunica l'impresa **con un click**

### Posta elettronica certificata e firma digitale

Continuano le attività legate al **“Progetto per lo sviluppo e rafforzamento delle tecnologie digitali nelle relazioni fra imprese e pubblica amministrazione”** promosso dalla Camera di Commercio I.A.A. e la Provincia autonoma di Trento, in collaborazione con Confesercenti del Trentino.

Accademia d'Impresa, azienda speciale della Camera di Commercio I.A.A. con il supporto dell'Università degli Studi di Trento, propone un **corso di formazione online** su: **Posta Elettronica Certificata (PEC) e Firma digitale** rivolto a tutte le aziende trentine interessate.

A partire dal mese di febbraio sono disponibili, sul sito internet dedicato (Comunità Online PEC e Firma digitale), nuovi contenuti operativi che presentano, mediante video esplicativi, il concreto utilizzo delle caselle di PEC e dei dispositivi di Firma digitale.

L'iniziativa è **gratuita** ed il materiale è disponibile e accessibile via internet da qualsiasi PC previa compilazione di una scheda di adesione online.

Gli interessati potranno comunicare l'adesione all'attività formativa e trovare ulteriori informazioni collegandosi al sito di Accademia d'Impresa [www.accademiadimpresa.it](http://www.accademiadimpresa.it) oppure direttamente dal nostro sito [www.tnconfesercenti.it](http://www.tnconfesercenti.it) cliccando sull'apposito link “Posta Elettronica Certificata e Firma digitale”

# DONA IL TUO 5XMILLE alla LILT

Contribuirai ad aiutare  
sempre più persone.

**SCELTA PER LA DICHIARAZIONE DEL CINQUE PER MILLE DELL'IRPEF**

Sostegno del volontariato, delle organizzazioni non lucrative di utilità sociale,  
delle associazioni promozione sociale, delle associazioni e fondazioni.

FIRMA

Codice fiscale del  
beneficiario (eventuale)

*del contribuente (es: Mario Rossi)*  
**01457220224**

**Finanziamento della ricerca sanitaria.** In aggiunta a quanto indicato nell'informatica sul  
trattamento dei dati, contenuta nel paragrafo 3 delle istruzioni, si precisa che i dati personali del  
contribuente verranno utilizzati solo dall'Agenzia delle Entrate per attuare la scelta.



**LILT**



SEZIONE  
PROVINCIALE  
DI TRENTO

LEGA ITALIANA PER LA LOTTA CONTRO I TUMORI

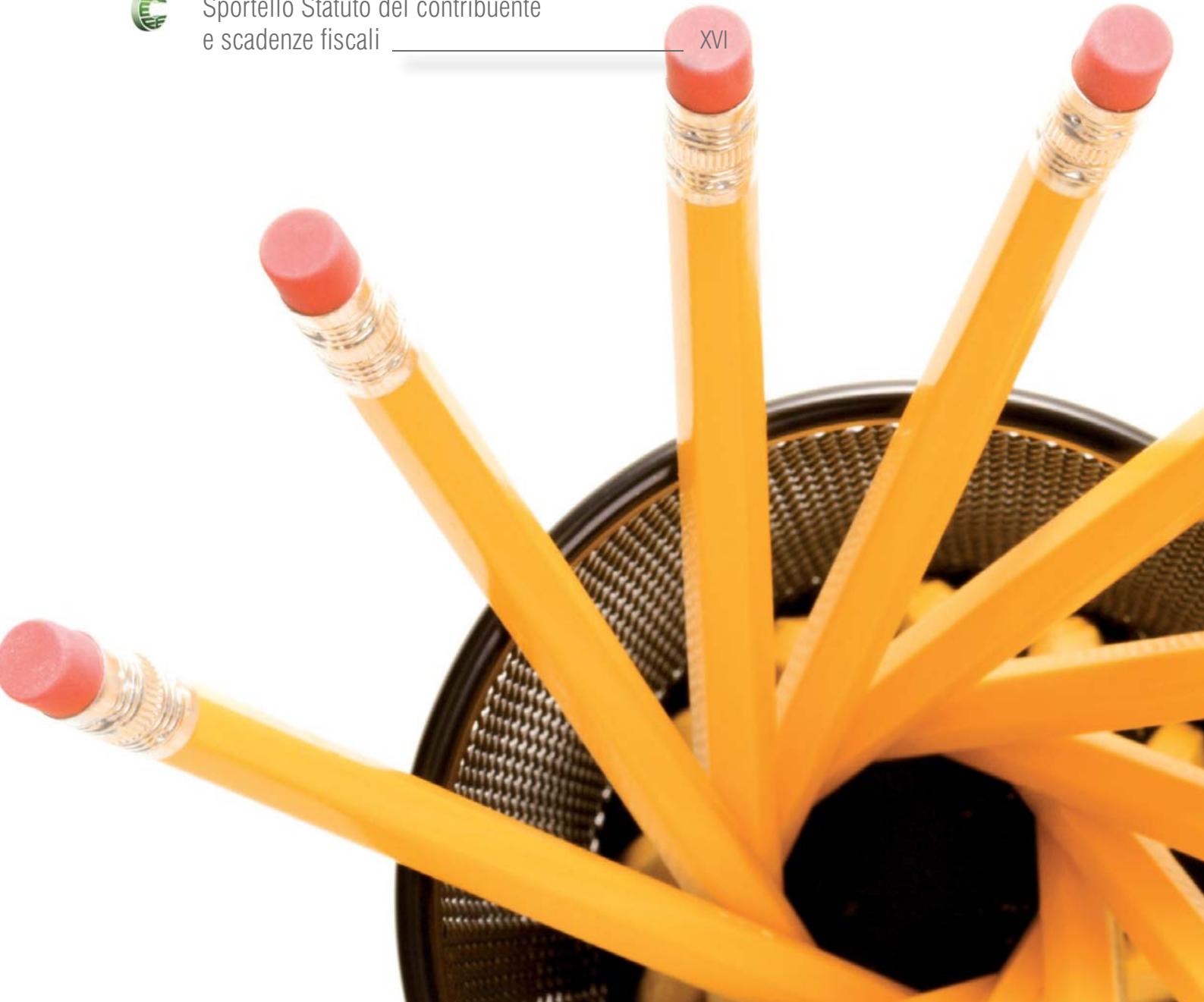
*prevenire è vivere*



# Approfondimenti.

## Scadenze fiscali e normative

-  Decreto semplificazioni tributarie 2012 \_\_\_\_\_ II
-  Prodotti alcolici, chiarimenti sulla licenza per la vendita \_\_\_\_\_ VI
-  Gestori - le iniziative per la questione "iperself h24" \_\_\_\_\_ VII
-  Corsi FOR.IMP \_\_\_\_\_ XIII
-  Sportello Statuto del contribuente e scadenze fiscali \_\_\_\_\_ XVI





## Decreto semplificazioni tributarie 2012

In data 02/03/2012 è stato pubblicato in G.U. n. 51 il D.L. n. 16/2012 recante *“Disposizioni urgenti in materia di semplificazioni tributarie, di efficientamento e potenziamento delle procedure di accertamento”*. Nella seguente Circolare, a cura dello scrivente Ufficio, sono descritte le novità in materia tributaria in vigore dallo scorso venerdì.

### 1. Rateizzazione dei debiti tributari (art. 1)

Modificata la disciplina in materia di rateizzazione di debiti tributari. Il debitore potrà chiedere che il piano di rateizzazione preveda, al posto delle rate costanti, rate variabili di importo crescente per ciascun anno. Inoltre ricevuta la richiesta di rateazione, l'agente della riscossione potrà, eventualmente, iscrivere l'ipoteca solo nel caso di mancato accoglimento dell'istanza, oppure in caso di decadenza, ad eccezione comunque delle ipoteche già iscritte alla data di concessione della rateazione.

**Per quanto riguarda la perdita del beneficio esso avverrà solo nel caso di mancato pagamento di due rate consecutive.** Sarà possibile, per i contribuenti che versano in situazioni di obiettiva difficoltà economica richiedere comunque la rateazione del debito a meno che non intercorra contenzioso con alcun Ente pubblico dello Stato o lo stesso non fruisca già di una rateizzazione (tale beneficio non era precedentemente contemplato).

### 2. Abolizione parziale dello spesometro (art. 2, c. 6)

A decorrere dal 1° gennaio 2012 **è annullata la soglia di € 3.000 per le operazioni rilevanti ai fini IVA da comunicare all'Agenzia delle Entrate ai fini dello spesometro.** Infatti l'obbligo di comunicazione delle operazioni rilevanti ai fini dell'imposta sul valore aggiunto per le quali è previsto l'obbligo di emissione della fattura sarà assolto con la trasmissione, per ciascun cliente e fornitore, **dell'importo di tutte le operazioni attive e passive effettuate** (una sorta di ripristino del vecchio elenco “clienti-fornitori” solo per le operazioni fatturate). Invece, per le operazioni per le quali non è previsto l'obbligo di emissione della fattura la comunicazione telematica deve essere effettuata qualora le operazioni stesse siano di importo non inferiore ad € 3.600, comprensivo dell'IVA (**sull'argomento rivedere le precedenti Circolari dello scrivente ufficio**).

### 3. Remissione in bonis per l'accesso a regimi fiscali agevolati (art. 2, c. 1)

La nuova disciplina definisce **la non preclusione** per la fruizione di benefici di natura fiscale o l'accesso a regimi fiscali opzionali, subordinati all'obbligo di preventiva comunicazione o qualsiasi altro adempimento di natura formale non tempestivamente eseguiti, sempre che la violazione non sia stata constatata o non siano iniziati accessi, ispezioni, verifiche o altre attività amministrative di accertamento.

Tale possibilità è data nel caso:

- si abbiano i requisiti sostanziali richiesti dalle norme di riferimento;
- si effettui la comunicazione oppure si esegua l'adempimento richiesto entro il termine di presentazione della prima dichiarazione utile;
- si versi contestualmente l'importo pari alla misura minima della sanzione stabilita dall'art. 11, c. 1, del d. lgs. n. 471/97, esclusa la compensazione qualora sia prevista.

## 4. Soglia per operazioni minime “black-list” da non comunicare (art. 2, c. 8)

Modificato il D.L. n. 40/10 in materia di operazioni attive o passive effettuate nei confronti di imprese o professionisti con residenza in Paesi c.d. a fiscalità privilegiata (black-list). Fino al 02/03/2012 tutte le suddette operazioni dovevano essere comunicate all’Agenzia delle Entrate, dalla data di entrata in vigore del decreto solo quelle **di importo superiore a € 500**.

## 5. Contabilità semplificata (art. 2, c. 9 e 10)

Prevista la possibilità, per tutti gli operatori che trattano prodotti sottoposti ad accisa, di sostituire la tenuta dei registri contabili cartacei obbligatori (ai sensi del d. lgs. n. 504/95) con la presentazione dei dati contabili esclusivamente in forma telematica, con cadenza giornaliera.

Gli operatori interessati saranno:

- degli operatori, qualificati come depositari autorizzati, operatori professionali, rappresentanti fiscali ed esercenti depositi commerciali, concernenti l’attività svolta nei settori degli oli minerali, dell’alcole e delle bevande alcoliche e degli oli lubrificanti e bitumi di petrolio
- esercenti depositi per uso privato, agricolo ed industriale di capacità superiore a 25 metri cubi, esercenti impianti di distribuzione stradale di carburanti, **esercenti apparecchi di distribuzione automatica di carburanti per usi privati, agricoli ed industriali** collegati a serbatoi la cui capacità globale supera i 10 metri cubi;
- operatori che trattano esclusivamente prodotti energetici in regime di vigilanza fiscale;
- operatori che trattano esclusivamente alcoli sottoposti a vigilanza fiscale;
- operatori che impiegano l’alcol etilico e le bevande alcoliche in usi esenti da accisa.

Con provvedimenti dell’Agenzia delle dogane da adottarsi entro 180 giorni dalla data di entrata in vigore del D.L. saranno stabiliti:

- tempi e modalità per la presentazione esclusivamente in forma telematica dei dati delle contabilità degli operatori;
- regole per la gestione e la conservazione dei dati delle contabilità trasmessi telematicamente;
- istruzioni per la produzione della stampa dei dati delle contabilità da esibire a richiesta degli organi di controllo.

## 6. Limiti ai trasferimenti di denaro contante per l’acquisto di servizi turistici da parte di soggetti extra-UE (art. 3, c. da 1 a 4)

**Non opera il divieto di trasferimento di denaro contante**, di cui all’art. 49, c. 1, del d. lgs. n. 231/07 (soglia limite di € 1.000), **per l’acquisto di beni e di prestazioni di servizi legate al turismo effettuati, presso tutte le agenzie di viaggi e operatori del settore**, da parte di persone fisiche di cittadinanza diversa da quella italiana e comunque diversa da quella di uno dei paesi dell’UE, che abbiano residenza fuori dal territorio dello Stato.

Tale possibilità di concretizza a condizione che il cedente del bene o il prestatore del servizio provveda ai seguenti adempimenti:

- all’atto dell’effettuazione dell’operazione acquisisca fotocopia del passaporto del cessionario e/o del committente apposita autocertificazione di quest’ultimo, attestante che non è cittadino italiano né cittadino di uno dei Paesi dell’Unione europea;
- nel 1° giorno feriale successivo a quello di effettuazione dell’operazione versi il denaro contante incassato in un conto corrente intestato al cedente o al prestatore presso un operatore finanziario, consegnando a quest’ultimo fotocopia del documento e della fattura o della ricevuta o dello scontrino fiscale emesso.

Tale disposizione opera a condizione che i cedenti o i prestatori che intendono aderire alla disciplina inviino apposita comunicazione preventiva, anche in via telematica, all’Agenzia delle entrate secondo modalità e termini che saranno stabiliti con provvedimento del Direttore dell’Agenzia delle Entrate, che sarà emanato entro 30 giorni dalla data di entrata in vigore del D.L..

## 7. Iscrizione al ruolo solo oltre gli € 30 (art. 3, c. 10 e 11)

A decorrere dal 1° luglio 2012 se l'ammontare dovuto, escluso le sanzioni amministrative, non supera gli € 30, non potrà essere avviato alcun procedimento di riscossione (il precedente limite era € 16,53). Al contrario nel caso vi saranno continue violazioni in capo allo stesso soggetto e relative allo stesso tributo tale soglia non sarà valida.

## 8. Accertamento extra-contabile da studi di settore (art. 8, c. 4 e 5)

Alzata la soglia per quanto riguarda la differenza tra ricavi o compensi dichiarati e ricavi o compensi "stimati" ai fini dell'eventuale disattenzione dei suddetti dati e procedimento ad accertamento extra-contabile derivante da infedele o artificiosa compilazione dei modelli relativi agli studi di settore. Perché l'Amministrazione abbia questa possibilità la differenza, tra i due valori, deve avere un discostamento almeno pari o superiore al 15% (precedentemente la differenza era fissata almeno al 10%) o comunque una differenza accertata pari o superiore a € 50.000 (**sull'argomento vedasi Circ. dell'Ufficio tributario del 07/09/2011**).

## 9. Liste selettive sulle violazioni da scontrino fiscale (art. 5, c. 8)

L'Agenzia delle entrate elaborerà, nell'ambito della propria attività di pianificazione degli accertamenti, liste selettive di contribuenti, che siano stati ripetutamente segnalati in forma non anonima all'Agenzia o alla Guardia di finanza in ordine alla violazione dell'obbligo di emissione della ricevuta fiscale o dello scontrino fiscale.

## 10. Partite IVA Inattive (art. 8, c. 9)

Dopo gli ultimi provvedimenti riguardo le partite IVA inattive (**vedasi Comunicazione dell'Ufficio tributario del 03/01/2012**), la norma disciplina che l'Agenzia delle entrate, sulla base dei dati e degli elementi in possesso dell'Anagrafe tributaria, individuerà i soggetti titolari di partita IVA che, seppur obbligati, non abbiano presentato la dichiarazione di cessazione di attività e comunicherà agli stessi il provvedimento di cessazione d'ufficio della partita IVA. Il contribuente che rilevi eventuali elementi non considerati o valutati erroneamente potrà fornire i chiarimenti necessari all'Agenzia delle entrate entro i trenta giorni successivi al ricevimento della comunicazione.

La somma dovuta a titolo di sanzione per l'omessa presentazione della dichiarazione di cessazione di attività sarà iscritta direttamente a ruolo a titolo definitivo. L'iscrizione a ruolo non sarà eseguita qualora il contribuente provveda al pagamento della somma dovuta entro trenta giorni dal ricevimento della comunicazione. In tal caso l'ammontare della sanzione dovuta sarà ridotto ad 1/3 del minimo.

## 11. Imposta sugli immobili situati all'estero (art. 8, c. 16)

L'aliquota d'imposta sugli immobili situati all'estero di proprietà di persone residenti nel territorio dello Stato è stabilita nella misura dello 0,76% del valore degli immobili.

L'imposta non è dovuta se l'importo determinato non supera gli € 200. Il valore dell'immobile è costituito dal costo risultante dall'atto di acquisto o dai contratti e, in mancanza, secondo il valore di mercato rilevabile nel luogo in cui è situato l'immobile. Per gli immobili situati in Paesi appartenenti all'UE o in Paesi aderenti allo Spazio economico europeo che garantiscono un adeguato scambio di informazioni, il valore è quello utilizzato nel Paese estero ai fini dell'assolvimento di imposte sul patrimonio o sui trasferimenti.

Per quanto riguarda i soggetti che prestano lavoro all'estero per lo Stato italiano o per un Ente locale e le persone

fisiche che lavorano all'estero presso organizzazioni internazionali cui aderisce l'Italia la cui residenza fiscale in Italia sia determinata in base ad accordi internazionali ratificati, l'aliquota d'imposta è stabilita nella misura ridotta dello 0,4% per l'immobile adibito ad abitazione principale e per le relative pertinenze. L'aliquota ridotta si applica limitatamente al periodo di tempo in cui l'attività lavorativa è svolta all'estero.

Dall'imposta dovuta per l'unità immobiliare adibita ad abitazione principale del soggetto passivo e per le relative pertinenze si detraggono, fino a concorrenza del suo ammontare, € 200 rapportati al periodo dell'anno durante il quale si protrae tale destinazione; se l'unità immobiliare è adibita ad abitazione principale da più soggetti passivi la detrazione spetta a ciascuno di essi in maniera proporzionale. Per gli anni 2012 e 2013 la suddetta detrazione prevista è maggiorata di € 50 euro per ciascun figlio di età non superiore a ventisei anni, purché dimorante abitualmente e residente nell'unità immobiliare adibita ad abitazione principale. L'importo complessivo della maggiorazione, al netto della detrazione di base, non può superare l'importo massimo di € 400.

Infine per gli immobili situati in Paesi appartenenti all'UE o in Paesi aderenti allo Spazio economico europeo che garantiscono un adeguato scambio di informazioni, dalla suddetta imposta si deduce un credito d'imposta pari alle eventuali imposte di natura patrimoniale e reddituale gravanti sullo stesso immobile.

## 12. Compensazione (art. 8, c. 18 e 19)

Abbassato il limite per la compensazioni Iva "libere", per le imposte ed ai fini contributivi, a € 5.000 (precedentemente era € 10.000).

Con provvedimento del Direttore dell'Agenzia delle Entrate saranno stabiliti i termini e le modalità attuative per il nuovo limite.





## Prodotti alcolici, chiarimenti sulla licenza per la vendita

Sono giunte a Confesercenti nazionale alcune richieste di precisazioni circa l'attualità della previsione di cui all'articolo 29, comma 2, del Testo Unico delle accise, approvato con D. Lgs. 26.10.1995 n. 504, laddove stabilisce l'obbligatorietà della denuncia all'Ufficio dell'Agenzia delle dogane, competente per territorio, dell'esercizio di vendita di prodotti alcolici, finalizzata al rilascio di apposita licenza fiscale.

La norma, che prevedeva il pagamento di un diritto annuale di 33,57 euro, è tuttora vigente: la violazione dell'obbligo comporta, fra l'altro, dall'1 aprile 2010, l'applicazione della sanzione amministrativa del pagamento di una somma di denaro da 3.000 a 30.000 euro (originariamente la sanzione andava da 258,22 a 1.549,37 euro).

L'art. 20 del D.M. 27 marzo 2001, n. 153, stabilisce che chiunque intende esercire un impianto di trasformazione, di condizionamento o di deposito di alcol etilico e bevande alcoliche assoggettati ad accisa, compresi gli esercizi di vendita di alcol etilico e di bevande alcoliche, di cui all'articolo 29, comma 2, del testo unico, deve presentare all'UTF competente per territorio almeno 60 giorni prima di iniziare l'attività apposita denuncia, contenente la denominazione della ditta, la sua sede, la partita IVA, il codice fiscale e le generalità del rappresentante legale e dell'eventuale rappresentante negoziale, il comune, la via ed il numero civico o la località in cui si trova l'esercizio o l'istituendo deposito, nonché la capacità di stoccaggio del medesimo.

Agli effetti della suddetta norma, costituisce esercizio di vendita anche l'insieme degli apparecchi automatici, non installati in apposito locale adibito esclusivamente alla vendita al minuto, gestiti da un medesimo soggetto nell'ambito di uno stesso comune.

Con circolare 18 marzo 1996, n. 73/D, il Ministero delle Finanze ha chiarito che sono tenuti a presentare la denuncia di cui all'art. 29, comma 2, del testo unico e a munirsi della licenza prevista al successivo comma 4 del medesimo articolo anche coloro che effettuano la somministrazione di bevande negli spacci interni, nelle mense aziendali e in altri locali non aperti al pubblico, in quanto esercenti attività di vendita ai sensi della legge 25 agosto 1991, n. 287. E ha precisato che gli esercenti, a scopo di vendita, di depositi di vino, di birra e di bevande fermentate diverse dal vino e dalla birra ed i commercianti all'ingrosso di tali prodotti, esenti, a norma del comma 3, lettera e), del citato art. 29 dall'obbligo della presentazione di denuncia di deposito, sono tenuti, a norma del comma 2 del medesimo articolo, a presentare denuncia di esercizio di vendita ed a munirsi della relativa licenza.





Caro Gestore Eni,  
**hai mille e una ragione  
per non aderire  
ad “iperself h24”**

## Per il TUO presente

**Sul piano economico** è sufficiente fare due conti per capire che sarebbe un disastro. Hai calcolato quanti litri in più dovresti vendere, ammesso che questo avvenga, per rientrare del costo dello sconto a tuo carico? Ti rendi conto di quanti litri si sposteranno dal faidate o dal servito verso l'iperself h24 dove **il tuo margine si riduce a soli 15 millesimi al litro** (senza contare gli eventuali oneri per l'uso della Multicard o del collegamento telefonico)? Come puoi non sapere che, così come il passato ci ha insegnato (dal faidate all'iperself), dopo pochissimo tempo tutte le altre compagnie si organizzeranno e, nella migliore delle ipotesi, faranno lo stesso sconto, riprendendosi (qualcuno con gli interessi) i litri temporaneamente persi, con l'effetto finale che **tutti venderanno come prima ma con un margine più che dimezzato**? E come puoi non sapere che, finché i prodotti saranno “regalati” in extrarete, gli impianti presso la GDO avranno comunque prezzi migliori faidate/post pay e le pompe bianche persino in servito?

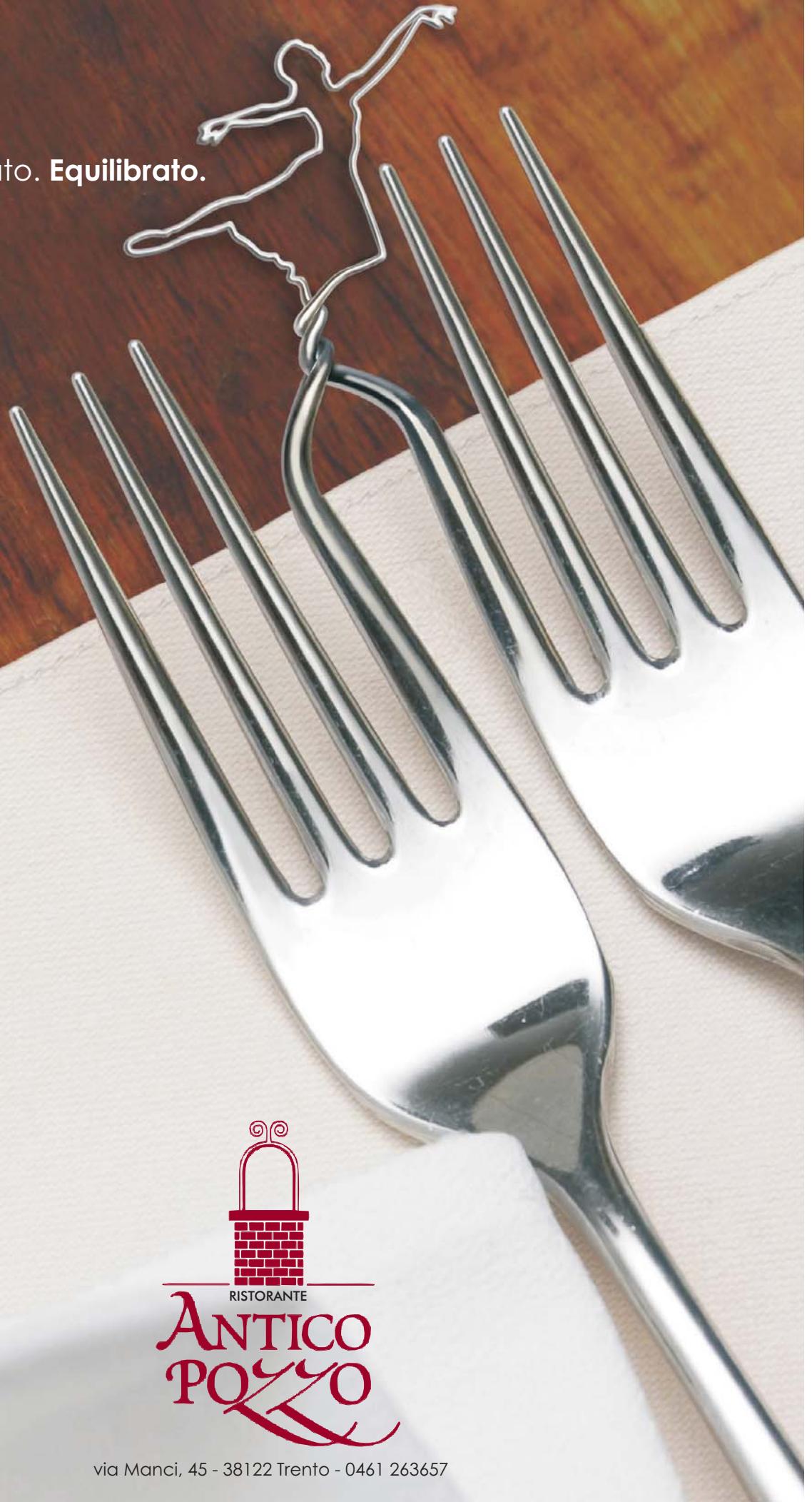
**Sul piano organizzativo** tu, da benzinaio, sai perfettamente (i “capoccioni” stanno al chiuso dei loro uffici, sulle loro comode poltrone) quanto tempo impiega un cliente per effettuare un rifornimento in self service pre-pay, sempre che tutto fili liscio. Ma invece sai anche che, generalmente, quando il cliente si serve all'accettatore ha bisogno di “spicciare” i soldi, fatica a capire il funzionamento, non sa come comportarsi per fare il pieno e tu devi essere pronto a ritirare lo scontrino e dargli il resto, **bloccando il tuo piazzale per un tempo infinito**. Senza contare che non potrai rifiutarti di continuare a gonfiargli le gomme, pulirgli il vetro o aiutarlo a togliere il tappo. A te non rimarrà che rimanere lì a mangiarti il fegato e rispondere alle lamentele dei clienti. **Oppure c'è già qualcuno che pensa di mettersi a “servire” il self pre-pay per velocizzare la fila** o di lasciarlo fare al migrante, senza contratto e senza permesso di soggiorno, che già veniva lì la notte, questa volta sotto la tua diretta responsabilità.

**Sul piano professionale** saresti letteralmente umiliato. La tua presenza servirà solo per dimostrare quello di cui i “capoccioni” vogliono convincere i tuoi stessi clienti e cioè che sei **TU che fai costare (e hai fatto costare fino ad ora) la benzina 10 centesimi in più**: meglio la macchinetta del self service che portare i soldi a TE. Senza contare il fatto che quel poco di incasso che si riusciva ad ottenere da un piccolo shop o un convenience store sarebbe fatalmente affossato, senza che il cliente abbia più alcuna necessità di entrarvi.

## Per il TUO futuro

Credi davvero che “iperself h24” serva “a recuperare un po' di vendite”, come insistono nel ripetere i “capoccioni”? Credi davvero che l'azienda leader indiscussa del mercato, che controlla la raffinazione e la logistica prima ancora della distribuzione finale, possa temere la “concorrenza aggressiva” di chiunque? Credi davvero che non sia proprio questa Azienda a “dettare” condizioni e prezzi a monte o a valle della filiera, in rete o in extrarete? E quindi **credi davvero che i “capoccioni” non avessero altro strumento che quello di trasformarti in un “guardiano” dell'impianto dove prima tu svolgevi la TUA attività?**

Buono. Misurato. **Equilibrato.**



via Manci, 45 - 38122 Trento - 0461 263657



**La verità vera è che vogliono sfruttarti fin quando non saranno riusciti a costringere i tuoi clienti a servirsi alla macchinetta**, magari con la tua assistenza e il tuo servizio. Ma non appena ciò avverrà e saranno riusciti a spostare le tue vendite verso il pre-pay, ti faranno “proposte” ancora peggiori.

Il loro obiettivo principale - per quanto ingiusto, sbagliato e fallimentare anche per gli interessi stessi dell’Azienda e di quanti ancora ci lavorano avendo a cuore il loro futuro - è quello di dimostrare **che si può “spendere meno”, che TU DEVI COSTARE MENO** (come ha “confessato” Paolo Grossi alla stampa): **15.000 euro lordi per milione di litri!** Questi sono i loro veri “sogni”. Queste sono le loro migliori “fantasie”. Finché reggerai bene. Poi, avanti un altro disperato in cerca di un lavoro purché sia. E se non c’è, avanti con i “ghost”.

Ecco a che serve “iperself h24” oggi! Ed ecco perché dopo il rifiuto di tanti nostri colleghi di accollarsi i costi del -10, si sono accontentatati di proporgli il meno 5 o gli hanno promesso una somma di denaro “una tantum”. Perché per loro è importante mettere un piede dentro, subito: dopo, poi, sarà troppo tardi per tornare indietro. **Ricordati che la “prima bustina di roba viene sempre offerta a gratis”.**

## Per il presente ed il futuro dei TUOI colleghi

Non puoi fare finta di ignorare che se anche tu hai potuto avvicinarti a questa attività, fare questo mestiere e “sfamare” la tua famiglia, **Io devi anche al valore della solidarietà** che molti, tanti anni fa e nel tempo a seguire, hanno saputo incarnare, battendosi per conquistare diritti per tutti e per difenderli.

Devi sapere che le scelte che sei ora chiamato a compiere non condizioneranno solo il tuo presente ed il tuo futuro, **ma anche quello di migliaia e migliaia di tuoi colleghi e delle loro famiglie**. Devi sapere che tutti noi - anche TU - portiamo una responsabilità che va ben oltre i confini del nostro impianto.

E’ giunto il momento che ciascuno di noi -anche TU- senta il **dovere ed il bisogno di “restituire” una piccola parte di quello che ha “ricevuto”**: nessuno ha più alibi.

Caro gestore Eni,

## Scegli una di queste più di mille ragioni e NON ADERIRE a “iperself h24”

E, se dovessi averlo già fatto, compila e spedisci il **modello di rinuncia** che ti alleghiamo. **Tantissimi, molti più di quel che l’Azienda è pronta a riconoscere per farti pressione, minacciarti e ricattarti, si sono rifiutati e continuano a resistere.** Nel loro stesso interesse e in quello di tutti gli altri, compreso TE.

Non è vero che “tutto è scritto”, che “ormai è inevitabile”, che “niente serva più a niente”. Chi lo dice o è rassegnato o è personalmente compromesso: in ogni caso, sono disinteressati al tuo bene.

**Insieme siamo forti. Con te possiamo esserlo ancora di più. E se sarai capace di convincere qualche altro collega, potremo dire di essere stati capaci di riconquistare il diritto a costruire il nostro futuro.**

Martino Landi, Presidente Faib  
Roberto Di Vincenzo, Presidente Fegica



Il servizio che  
centra le esigenze  
delle imprese con  
rinnovata efficienza.

- contabilità e consulenza finanziaria
- paghe e consulenza del lavoro
- assistenza amministrativa
- assistenza adempimenti obbligatori
- consulenza gestionale

Con C.A.T. Trentino Servizio, voi siete più agili  
e la vostra impresa più libera per crescere.



timbro del gestore

Spett.le  
ENI S.p.A.

Divisione Refining & Marketing  
Via Laurentina 446 - 00142 ROMA

Area Vendite Rete .....

Comunicazione A.R.  
anticipata via fax  
al vs. numero 06-59885700

..... / ..... /2012

OGGETTO: Iniziativa "iperself h24". Revoca adesione. Imp. n. ....

Con la presente, il sottoscritto ....., nella sua qualità di responsabile della scrivente gestione, revoca espressamente la propria adesione all'iniziativa in oggetto.

## Distinti saluti

firma e timbro



# Lo Stato dà i numeri?

Ogni giorno, allettanti campagne pubblicitarie inducono milioni di persone a partecipare a giochi e lotterie nazionali provocando così nuovi casi di dipendenza.



A noi il dovere di essere buoni cittadini.  
Allo Stato l'obbligo di non fare cattiva comunicazione.

## Salute e sicurezza nei luoghi di lavoro 2012

**FOR. IMP S.r.l.** propone a tutte le imprese il calendario dei corsi di formazione previsti dalla normativa vigente e corsi per accrescere la propria professionalità. Invitiamo gli interessati a partecipare attivamente alla progettazione dei corsi, facendo pervenire richieste ed esigenze specifiche.

### HACCP

CORSO BASE PER TITOLARI O RESPONSABILI AZIENDALI (12 ORE)		
DATA	ORARIO	SEDE
16/04/2012	13.30 - 17.30	Trento
18/04/2012	13.30 - 17.30	Trento
23/04/2012	13.30 - 17.30	Trento

### HACCP

CORSO BASE PER PERSONALE DI CUCINA (8 ORE)		
DATA	ORARIO	SEDE
16/04/2012	13.30 - 17.30	Trento
18/04/2012	13.30 - 17.30	Trento

### HACCP

CORSO BASE PER PERSONALE DI SALA E BAR (4 ORE)		
DATA	ORARIO	SEDE
18/04/2012	13.30 - 17.30	Trento

È consigliato aggiornare il corso di HACCP indicativamente ogni 5 anni

### HACCP

CORSO AGGIORNAMENTO (4 ORE)		
DATA	ORARIO	SEDE
23/04/2012	13.30 - 17.30	Trento

### SICUREZZA SUI LUOGHI DI LAVORO

CORSO BASE PER RESP. SERV. DI PREVENZIONE E PROTEZIONE (16 ORE)		
DATA	ORARIO	SEDE
21/05/2012	9.00 - 13.00 / 13.30 - 17.30	Trento
28/05/2012	9.00 - 13.00 / 13.30 - 17.30	Trento

# PRINT YOUR STYLE

Grafiche Futura ha da sempre attuato una politica di miglioramento dei propri standard di qualità e di attenzione all'ambiente ed alla riduzione degli impatti ambientali. Per questo abbiamo deciso di fornire un'ampia scelta di articoli sviluppati a partire da materie prime riciclate, a basso impatto ambientale o provenienti da una buona e responsabile gestione forestale.

## CORSO ANTINCENDIO

### CORSO BASE PER AZIENDE CON RISCHIO DI INCENDIO MEDIO (8 ORE)

DATA	ORARIO	SEDE
02/04/2012	9.00 - 13.00 / 13.30 - 17.30	Trento
04/06/2012	9.00 - 13.00 / 13.30 - 17.30	Trento

## CORSO ANTINCENDIO

### CORSO BASE PER AZIENDE CON RISCHIO DI INCENDIO BASSO (4 ORE)

DATA	ORARIO	SEDE
02/04/2012	9.00 - 13.00	Trento
04/06/2012	9.00 - 13.00	Trento

Con la Circolare nr. 12653 del 23/02/2011, il Ministero degli Interni Dipartimento dei Vigili del Fuoco, ha definito chiaramente i contenuti e la durata dei corsi di aggiornamento antincendio

## CORSO ANTINCENDIO

### AGGIORNAMENTO ANTINCENDIO MEDIO RISCHIO 2 ore teoria + 3 pratica

DATA	ORARIO	SEDE
21/05/2012	13.30 - 18.30	Trento

## CORSO ANTINCENDIO

### AGGIORNAMENTO ANTINCENDIO BASSO RISCHIO 2 ore di pratica

DATA	ORARIO	SEDE
21/05/2012	15.30 - 17.30	Trento

È obbligatorio aggiornare il corso di pronto soccorso ogni 3 anni

### CORSO PRONTO SOCCORSO (12 ORE) PER ADDETTI AL PRONTO SOCCORSO GRUPPO B e C

DATA	ORARIO	SEDE
07/05/2012	9.00 - 13.00 / 13.30 - 17.30	Trento
11/05/2012	13.30 - 17.30	Trento

## CORSO PRONTO SOCCORSO

### CORSO BASE PER ADDETTI AL PRONTO SOCCORSO (4 ORE)

DATA	ORARIO	SEDE
18/05/2012	13.30 - 17.30	Trento



## Sportello **Statuto del contribuente**

Ricordiamo agli associati che è attivo e a disposizione lo 'Sportello Statuto del Contribuente', uno sportello per assistere le piccole medie imprese del territorio di fronte alle recenti innovazioni legislative che rendono molto più delicato e urgente per il contribuente fare fronte in modo adeguato e competente alle pretese, richieste e accertamenti del fisco.

Lo sportello è rivolto alla tutela del contribuente che agisca in buona fede, si pone come scopo difendere i suoi diritti, monitorare la correttezza dell'operato del fisco, esigere la massima trasparenza, correttezza ed equità tra fisco e cittadino in armonia con quanto previsto dallo Statuto del Contribuente.

Lo sportello è operativo previo appuntamento telefonico:

**Confesercenti del Trentino al numero 0461 43 42 00**, oppure scrivendo all'indirizzo e-mail: [sportellostatutodelcontribuente@tnconfesercenti.it](mailto:sportellostatutodelcontribuente@tnconfesercenti.it)

# SCADENZE FISCALI

## ■ Entro il 16 maggio 2012

- **Versamento ritenute** alla fonte su redditi assimilati a quelli di lavoro dipendente corrisposti nel mese precedente per tutti i sostituti d'imposta
- **Versamento dei contributi INPS** dovuti sulle retribuzioni dei dipendenti di competenza del mese precedente da parte dei datori di lavoro
- **Versamento dei contributi INPS** relativi al I trimestre 2012 dovuti dagli esercenti iscritti nelle gestioni artigiani o commercianti
- I datori di lavoro devono **versare il contributo INPS** - Gestione separata lavoratori autonomi - sui compensi corrisposti nel mese precedente ai soggetti tenuti all'iscrizione nell'apposita gestione separata INPS di cui alla L. 335/95
- Gli associati in partecipazione devono **versare i contributi INPS** - Gestione separata associati in partecipazione - sugli utili corrisposti nel mese precedente agli associati in partecipazione tenuti all'iscrizione nell'apposita gestione separata INPS di cui all'articolo 43 L. 326/2003
- **Versamento ritenute** alla fonte su redditi di lavoro dipendente e assimilati corrisposti nel mese precedente per i sostituti d'imposta
- **Versamento ritenute** alla fonte su redditi di lavoro autonomo corrisposti nel mese **precedente per i sostituti d'imposta**
- **Versamento ritenute** alla fonte su provvigioni corrisposte nel mese precedente per i sostituti d'imposta
- **Versamento del premio Inail** relativo al secondo acconto 2012 risultante da autoliquidazione per i datori di lavoro tenuti al versamento Inail
- **Presentazione in via telematica delle dichiarazioni** di intento ricevute nel mese di aprile 2012
- Versamento Iva mensile riferita al mese di aprile 2012
- **Liquidazione Iva** riferita al I trimestre 2012 e versamento della relativa imposta

### **Entro il 21 maggio 2012**

Presentazione degli elenchi riepilogativi degli acquisti e delle cessioni intracomunitarie effettuati nel mese di aprile

# Dichiarazione dei redditi 2011

## Convenzione Confesercenti - C.i.a.

**I**

I **31 maggio** prossimo scade il termine per la presentazione della denuncia dei redditi, modello 730/2012 per i lavoratori dipendenti e pensionati che si avvalgono dell'assistenza dei **Centri Autorizzati di Assistenza Fiscale (C.A.F.)**.

Tutti coloro che intendono avvalersi del nostro servizio, dovranno fissare preventivamente un appuntamento telefonando ai numeri **0461/421230 o 0461/420969** dall'**1 marzo al 20 maggio 2012**.

Anche quest'anno, per chi avesse necessità di compilare la dichiarazione ICI e/o i bollettini per il pagamento, è a disposizione il servizio **SOLO per chi lo prenota** al momento della presentazione del modello 730. Si raccomanda di presentarsi all'appuntamento prefissato possibilmente

rispettando la massima puntualità con tutta la documentazione necessaria. Nel caso non si disponesse dei fogli di possesso di terreni e fabbricati aggiornati, è possibile richiedere a noi la stampa degli stessi al costo di 5 euro. *Per fissare un appuntamento telefonare ai numeri 0461/421230 o 0461/420969 e-mail: [segreteria@cia.tn.it](mailto:segreteria@cia.tn.it)*

### Attenzione:

Coloro che consegneranno il modello **730/2012 precompilato**, possono presentarsi presso la sede CIA fissando preventivamente un appuntamento, nel periodo **marzo-maggio 2012** con i seguenti documenti:

- modello 730/2011 interamente compilato in tutte le sue parti (indirizzo, telefono, datore di lavoro, dati del modello Cud);
- modello 730/1 ossia la scelta dell'8 e 5 per mille (OBBLIGATORIO);
- documenti utilizzati per la compilazione del modello. La normativa infatti prevede che il CAF apponga un visto di conformità su tutte le dichiarazioni ricevute previa visione della **documentazione originale** riguardante i redditi, gli oneri esposti e le attestazioni di versamento. Verrà poi rilasciata un'apposita ricevuta che elencherà i documenti riportati in dichiarazione.

## fonTer, formazione gratuita per i dipendenti

Il fondo paritetico per la formazione continua FONTER ha pubblicato tre avvisi per il finanziamento di formazione continua. **Grazie ai versamenti all'INPS del contributo obbligatorio dello 0,30% del monte ore salariale per la disoccupazione involontaria, si può formare gratuitamente i dipendenti.**

**Da marzo sono disponibili oltre 3.000.000,00 euro, una cifra importante da utilizzare per innovare le imprese e renderle più competitive.**

Fonter prevede varie possibilità per formare i dipendenti:

- Corsi a catalogo finanziati attraverso voucher ad accesso individuale (fino ad un massimo di 2.000 €)
- Cicli seminarii brevi e specialistici;
- Corsi per assolvere gli obblighi in materia di sicurezza - ai sensi del Decreto 81/08 e accordi Stato-Regioni n. 222- 223/CSR approvati recentemente (fino ad un massimo di 10.000 € per azienda).

Proponiamo un Catalogo ricco di opportunità, ma riservate alle imprese che aderiscono a Fonter!

Informati subito contattando FOR.IMP. srl: risponderemo a tutte le sue domande e la seguiranno per inoltrare a Fonter la sua richiesta di adesione al Fondo (assolutamente gratuita) e di usufruire delle iniziative a Catalogo e non.

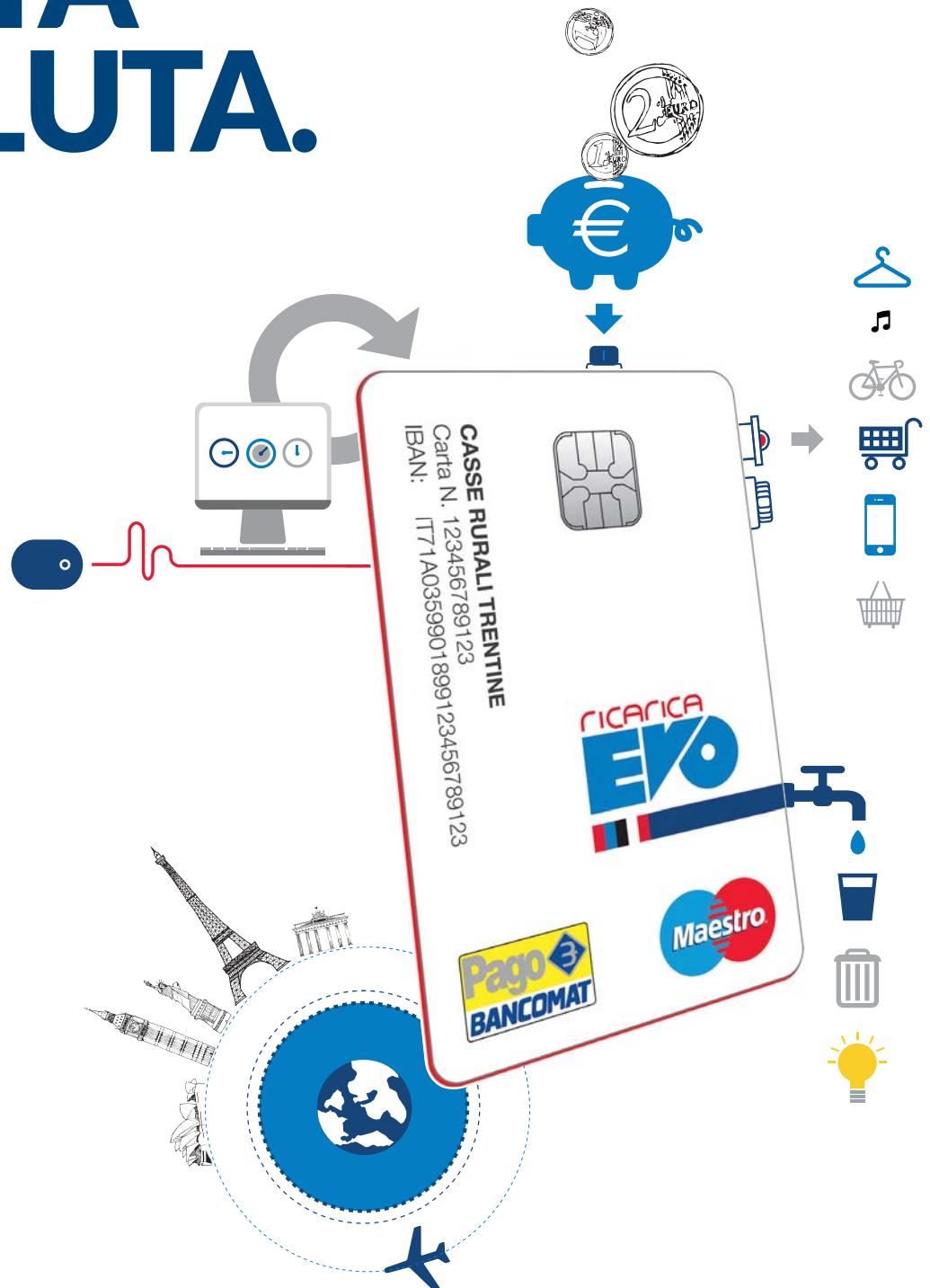
**CATALOGO: Proposte a catalogo: inglese, spagnolo, informatica di base, informatica avanzata, i segreti della caffetteria, il mondo del vino in Trentino, Come migliorare il proprio sito, fare marketing con i social network, Vetrinistica e Comunicazione, Sicurezza sul lavoro.**

Per informazioni: **segreteria di FOR.IMP. SRL - tel. 0461/43.42.00 - fax 0461/43.42.43**  
**e-mail: [segreteria\\_forimp@tnconfesercenti.it](mailto:segreteria_forimp@tnconfesercenti.it)**

# CARTA CONTO, SCELTA EVOLUTA.

**RICARICA EVO,  
LA CARTA CONTO  
RICARICABILE,  
FLESSIBILE,  
ECONOMICA  
E COMPLETA.**

Un unico strumento  
per tutte le esigenze:  
accreditare lo stipendio,  
inviare e ricevere bonifici,  
pagare le bollette,  
ricaricare il cellulare,  
fare acquisti in Italia,  
all'estero e anche online.  
Nessuna imposta di bollo e  
canone mensile azzerabile.  
È una scelta comoda,  
è una scelta evoluta.



Casse Rurali  
Trentine





# Corso Barman I livello

Tecniche di miscelazione base.

## 2° LEZIONE

Merceologia delle bevande. Tecniche di vinificazione

Gli aperitivi. Il Vino

Preparazione di bevande miscelate a base di bevande aperitive.

Martini cocktail, Manhattan, Negroni, Americano, Old Fashioned, Gibson, Bloody mary.

Lavoro di gruppo per creazione ricetta fancy

I long drink: alcolici e analcolici.

Tecniche di decorazione con la frutta e servizio.

Preparazione di long drink. Lavoro di gruppo per creazione ricetta fancy

## 5° LEZIONE

I Drink di tendenza e il servizio con lo stile americano.

Preparazione delle bevande: caipirinha, mojito, cuba libre, etc..

Test pratico di fine corso: preparazione di un drink miscelato.

**D**

ove? a Trento

Quando? 8, 15, 22, 29 maggio e 5 giugno 2012

Orario: 14.30 - 18.30

### Argomenti del corso:

#### 1° LEZIONE

Professione Barman: ruoli e caratteristiche.

Profilo Strutturale e commerciale: il bar. Tipologie.

Le attrezzature: organizzazione del banco bar. La mise en place.

Uso delle attrezzature da miscelazione.

## 3° LEZIONE

Merceologia delle bevande

I digestivi: dal Cognac al Whiskey

Preparazione di bevande miscelate digestive.

White Russian, Grasshopper; Golden Dream, Golden Cadillac; Stinger; Side Car; White Lady; Whiskey sour, Alexander. Lavoro di gruppo per creazione ricetta fancy

## 4° LEZIONE

Merceologia delle bevande

Gin, vodka, rum tequila.

**Docenti:** CE.F.O.S. (Centro di Formazione per l'Ospitalità)

**Iscrizione:** entro il 20/04/2012 con apposito modulo da richiedere a FOR.IMP. srl.

**Alla fine del corso sarà rilasciato un attestato.**

Per informazioni ed iscrizioni:

segreteria FOR.IMP. SRL

tel. 0461/43.42.00 - fax 0461/43.42.43

e-mail:

segreteria\_forimp@tnconfesercenti.it

# L'arte nel cappuccino

Corso di tecniche di preparazione del cappuccino decorato

**Mercoledì 16 maggio dalle 14.30 alle 17.30**

**Contenuti:** Scelta dei materiali riguardanti l'esecuzione dei cappuccini. Messa a punto dei vaporizzatori macchina del caffè. Tecnica di montatura del latte. Montature di diversi tipi di latte. Esecuzione di cappuccini decorati. Il corso è da considerarsi per tutta la sua durata in forma pratica.

**Obiettivi:** I partecipanti potranno apprendere la tecnica per eseguire una perfetta montatura del latte su qualsiasi macchina del caffè e con qualsiasi tipo di latte. Inoltre apprenderanno la tecnica per eseguire cappuccini decorati, con il solo movimento della lattiera e con tecniche alternative.

**Sede:** Via Aldo Moro, 7 38062 Arco

**Iscrizione:** con apposito modulo da inviare a FOR.IMP. srl

**Al termine del corso sarà consegnato un attestato di frequenza**

Per informazioni: segreteria di FOR.IMP. SRL

tel. 0461/43.42.00 - fax 0461/43.42.43

e-mail: segreteria\_forimp@tnconfesercenti.it



# CARATTERISTICHE E DOTAZIONE

- Struttura in legno d'abete, generalmente trattata con vernice biologica o all'acqua
- Pavimentazione interna rivestita con linoleum ad "effetto parquet" lavabile
- Telo di copertura del tetto in PVC ignifugo
- Apertura e chiusura tramite sistema brevettato di incernieramento delle componenti che si ripiegano poi ad incastro
- N. 3 banconi espositivi esterni, su 3 lati
- N. 4 piani da lavoro interni, su 3 lati, ripiegabili in caso di non utilizzo
- N. 3 ante ribaltabili per chiusura spazi espositivi
- N. 1 porta d'accesso posteriore con serratura tipo Yale
- Impianto elettrico composto da N.3 prese SCHUKO UNIVERSALI (conformi normativa cee) con interruttore magnetotermico differenziale 2 x 16 -30 mA
- Impianto di illuminazione interna costituito da N. 1 plafoniera a risparmio energetico
- La casetta viene fornita completa di tutte le certificazioni

## DIMENSIONI

Dimensioni casetta chiusa (Kit trasporto): 305 x 200 x 65 cm  
Dimensioni casetta aperta: base 300 x 200 cm, tetto 476 x 300 cm  
Peso: 950 kg

## TIMING

Meno di 15 minuti per le operazioni di montaggio/smontaggio

## TECNICA

TECNICA totalmente ripiegabile grazie al sistema brevettato RAPID®





# LOGISTICA

Abbattimento dei costi di trasporto e stoccaggio

- kit di trasporto casetta impilabile, fino a 16 kit su un camion

- kit movimentabile con muletto standard (predisposizione per forche muletto)

# RAPID®

FOLDING • SYSTEMS

è un prodotto noleggiato da

TENDLINE ALLESTIMENTI srl

Via dell'Ora del Garda, 73 - 38121 TRENTO

Tel. 0461-420503 - Fax 0461-427490

www.tendline.it - mail: commerciale@tendline.it



# AMBIENTE

Materiali naturali in legno di abete provenienti  
da foreste certificate FSC/PEFC e trattati con  
vernice biologica o all'acqua

# TENDLINE

ALLESTIMENTI

Le soluzioni prendono forma



# SICUREZZA

Il prodotto è fornito di:

- Certificato di verifica portata neve
- Certificato di verifica a carico da vento
- Conformità dell'impianto elettrico
- Conformità del telo di copertura in PVC ignifugo

# ACCESSORI

- Slitta per trasporto su neve

- Finestre scorrevoli in policarbonato

- Sistema di riscaldamento

- Kit ampliamento

superficie di esposizione

- Carrello di trasporto





SICUREZZA



MEDICINA



AMBIENTE



GLOBAL



ALIMENTI



FORMAZIONE



ENERGIA



SISTEMI DI  
GESTIONE



CE  
MARCATURA

*per la conformità tecnico normativa*

# CONSULENZE E SERVIZI



Società di servizi tecnici del sistema artigianato

38121 Trento Sede legale: Via Brennero n.182 - P.IVA 01481570222  
Tel 0461 829811 Fax 0461 427826 - [www.sapi.tn.it](http://www.sapi.tn.it) [sapi@artigiani.tn.it](mailto:sapi@artigiani.tn.it)



Associazione Artigiani  
e Piccole Imprese  
della Provincia di Trento

# Condominio, riforma in arrivo



Luca Fontanari,  
presidente AICO

**L**a riforma del condominio avanza. Aico Confesercenti sta seguendo da vicino tutte le modifiche previste e tutte le fasi del dibattito in Parlamento, e provvederà quanto prima a organizzare opportuni corsi di aggiornamento per i propri associati.

Per trenta milioni di italiani il disegno di legge in discussione alla commissione Giustizia della Camera dei Deputati, dopo l'approvazione del Senato, potrebbe rappresentare un cambiamento sostanziale per la vita di tutti i giorni. Se tutto filerà liscio, dal 2013 la disciplina normativa sul condominio avrà una veste radicalmente rinnovata, dopo settant'anni di sostanziale immobilità. Nell'attuale testo del disegno di legge, per gli amministratori di condominio non è previsto alcun requisito professionale o formativo, ma solo l'indicazione dei condomini già amministrati presso la Camera di commercio. La scelta di una formazione obbligatoria cambierebbe radicalmente lo scenario: dei circa 200mila amministratori condominiali (la stragrande maggioranza dei quali gestisce solo il condominio in cui abita o poco più) ne resterebbero solo poche decine di migliaia, quelli che in questi anni hanno superato un corso tenuto dalle associazioni

di categoria. La conseguenza sarebbe la scomparsa definitiva dei cosiddetti "dopolavoristi", aprendo importanti fette di mercato per i professionisti, soprattutto per quelli più giovani. Va detto, però che, come anticipa il relatore del disegno di legge Stefano Torrisi, il tema del rafforzamento della professione sarà contenuto in una delega al Governo: "Vogliamo anche prevedere l'obbligo di un sito internet dove ogni condominio abbia uno spazio specifico cui i condomini possano accedere per verificare online verbali e conti", spiega.

Rimane apertissima anche la questione delle garanzie: «Occorrono più garanzie per i condòmini - afferma Torrisi -, e quindi bisogna valutare tra le soluzioni possibili: una polizza assicurativa, attualmente indicata nel disegno di legge ma lasciata alla discrezionalità dell'assemblea di condominio, una fideiussione e un fondo di garanzia. Eviterei però di lasciare la decisione al condominio». La fideiussione e la polizza sono strumenti di indubbia selezione del mercato: le banche sono infatti poco inclini a concederle a chi non ha i conti perfettamente

in ordine. Il fondo di garanzia si reggebbe invece su un contributo versato dagli amministratori. «In caso di "buchi" attribuibili all'amministratore - osserva Alessandro Ponti di Harley & Dikkinson - il fondo interverrà per ripianare gli ammarchi solo se siano state seguite le regole di trasparenza nella contabilità, dettate e verificate dal fondo stesso. Il fondo potrà agire anche in surroga per il recupero del credito del condominio, dopo che questo sarà stato risarcito». Soluzioni diverse, ma con in comune l'elemento dell'obbligatorietà.

L'ultima questione sul tappeto riguarda la personalità giuridica del condominio: «La escluderei - afferma il relatore del ddl -, ma si sta comunque lavorando sul tema». Anche le stesse associazioni di amministratori, condàmini e proprietari che premevano in questo senso hanno di recente dichiarato che sarebbe accettabile, in questa fase, anche la capacità, "che comporta un'autonomia patrimoniale attenuata e il riconoscimento al condominio della possibilità, per specifiche materie legislativamente stabilite, di essere titolare di diritti e obblighi".



## MERCATI A CADENZA ANNUALE mese di maggio

01 martedì	PINZOLO	Fiera del 1° maggio
01 martedì	ZAMBANA	Fiera dei SS.Filippo e Giacomo
01 - 02 martedì e mercoledì	CLES	Fiera Agricola
02 mercoledì	CLES	Fiera di maggio
06 domenica	TRENTO	Fiera di Santa Croce
12 sabato	PIEVE DI BONO	Fiera di maggio
20 domenica	MORI	Fiera di primavera
24 giovedì	FOLGARIA	Fiera di Folgaria
27 domenica	PIEVE DI LEDRO	Fiera delle Pentecoste



**GUSTARE  
IL TRENTINO  
IN CITTÀ  
NON È MAI STATO COSÌ  
SEMPLICE**



THE TASTE OF MOUNTAIN

Largo Carducci Giosuè, 38 - 38100 Trento - tel. 0461 1740400

# Remida Rovereto, un centro per il riuso creativo



**Maurizio Zanghielli,**  
ideatore dell'iniziativa

**S**i chiama "Remida", è a Rovereto ed è un progetto innovativo per il riutilizzo creativo di scarti di lavorazione, di fondi di magazzino e altro materiale che andrebbe altrimenti sprecato. L'ideatore dell'iniziativa, Maurizio Zanghielli, ha infatti da poco inaugurato la sede, in via Zeni 8, nei locali messi a disposizione da Trentino Sviluppo, e ha

subito riscontrato un buon successo. Ma come funziona Remida? "In sostanza ci occupiamo di ritirare presso aziende, artigiani, ma anche negozi, pubblici esercizi ed altre attività materiali e oggetti destinati al macero – spiega Zanghielli –, e che invece potrebbero essere utili a scuole, associazioni ed altri enti interessati a riutilizzarle in maniera creativa e originale. Il ritiro dei materiali è gratuito e direttamente nella sede dell'azienda o del privato che ne fa richiesta: in questo modo se ne disfa in maniera semplice e gratuito, riattivando però un circolo virtuoso di riuso e riciclo molto prezioso in tempi di crisi come questo". La sede di Remida è aperta due pomeriggi alla settimana, il lunedì e il mercoledì dalle 14 alle 18, e il venerdì dalle 9 alle 12: il ritiro dei materiali esposti sugli scaffali dei locali di via Zeni è possibile solo per associazioni, circoli, scuole, enti, ma non privati cittadini, grazie al versamento di una quota associativa annuale di 50 euro. Al progetto hanno aderito l'Assessorato provinciale

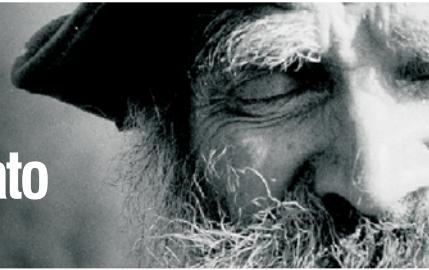
all'industria, il Comune di Rovereto, la Comunità della Vallagarina, Dolomiti Energia, l'Agenzia Provinciale per la Protezione dell'Ambiente, la cassa rurale di Rovereto, e molte scuole dell'area di Rovereto.

"Il progetto pone l'attenzione a una cultura sociale del "rifiuto come nuova risorsa" – continua Zanghielli – attraverso il "riuso dei materiali", permettendo di coniugare campi disciplinari diversi: educazione, arte, letteratura, animazione teatrale, ecologia, ricerca scientifica e tecnologica sul tema più che mai attuale del non spreco". In questa prospettiva la natura si avvicina alla tecnologia, all'arte divenendo dispositivo capace di valorizzare i prodotti di scarto e gli oggetti pensati senza valore per approdare all'idea di nuove possibilità di comunicazione, relazione e creatività in una logica di rispetto della materia, dell'uomo e dell'ambiente. Tra le altre attività dell'associazione Remida laboratori, realizzazione di video, spettacoli e concerti sul tema dell'ambiente, del riciclo e del riuso dei materiali e delle risorse.





I lavori, la cultura, le tradizioni  
che hanno segnato il nostro passato



STUDIO BI QUATTRO

IL TUO PAESE  
E' ANCORA SENZA  
LA BANDA LARGA?

BEATI I TEMPI  
QUANDO C'ERA UNA  
BANDA DIETRO  
A OGNI ANGOLO.



Museo degli  
**USI E COSTUMI**  
DELLA GENTE TRENTE  
SAN MICHELE ALL'ADIGE - TRENTO



LE NOSTRE USANZE CAMBIANO **RITROVIAMO QUELLE CHE ABBIAMO LASCIATO ALLE SPALLE**



# Novità legislative

## sull'utilizzo dei sacchetti in plastica

**G**razie alla legge numero 28 del 24 marzo 2012, il termine di applicazione del divieto di commercializzazione dei sacchi per l'asporto merci è stato prorogato fino all'adozione di un apposito decreto di natura non regolamentare da parte dei Ministri dell'ambiente e di quello dello sviluppo economico esclusivamente per:

- i sacchi monouso per l'asporto merci realizzati con polimeri conformi alla norma armonizzata UNI EN 13432:2002, secondo certificazioni rilasciate da organismi accreditati;
- i sacchi riutilizzabili realizzati con altri polimeri che abbiano maniglia esterna alla dimensione utile del sacco e spessore superiore a 200 micron se destinati all'uso alimentare e 100 micron se destinati ad altri usi;
- i sacchi riutilizzabili realizzati con altri polimeri che abbiano maniglia interna alla dimensione utile del sacco e spessore superiore ai 100 micron se destinati all'uso alimentare e 60 micron se destinati agli altri usi.

Fino alla data di adozione del citato decreto, i sacchi per l'asporto merci che rientrano nelle tipologie sopra descritte potranno essere commercializzati, mentre per le altre tipologie permane il divieto già esistente.

Per favorire il riutilizzo del materiale plastico proveniente dalle raccolte differenziate, i sacchi realizzati con polimeri non conformi alla norma

armonizzata UNI EN 13432:2002 devono contenere una percentuale di plastica riciclata di almeno il 10 % e del 30 % per quelli ad uso alimentare. La percentuale di cui al periodo precedente può essere annualmente elevata con decreto del Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare, sentiti il Consorzio nazionale per la raccolta, il riciclaggio e il recupero dei rifiuti di imballaggi in plastica - COREPLA e le associazioni dei produttori.

### SANZIONI

A decorrere dal **31 dicembre 2013**, la commercializzazione dei sacchi non conformi a quanto prescritto dalla legge è punita con la sanzione amministrativa pecunaria del pagamento di una somma da 2.500 euro a 25.000 euro.

Tale sanzione è aumentata fino al quadruplo del massimo se la violazione del divieto riguarda:

- quantità ingenti di sacchi per l'asporto;
- un valore della merce superiore al 20 % del fatturato del trasgressore.



## Dichiarazione “Sistri/Mud” 2012 scadenza il 30 aprile

Come già riportato nei numeri precedenti di questo mensile, ricordiamo ai nostri associati che il termine ultimo per la presentazione della dichiarazione \*SISTRI-MUD\* è il 30 aprile 2012, con riferimento all'anno 2011.

Per informazioni o chiarimenti contattare Sara Borrelli al numero 0461/434200

Facciamo  
di ogni ufficio  
un posto di lavoro  
migliore.



Da oltre 30 anni forniamo soluzioni su misura per sistemi di stampa digitale a colori e b/n, progettazione e arredo uffici. Con precisione, assistenza di qualità, consulenza innovativa.

# Parti comuni, risponde il condominio



Carlo Callin Tambosi,  
avvocato

**Q**uella struttura giuridica e organizzativa che chiamiamo condominio procede alla gestione e all'amministrazione dei beni comuni all'interno di uno stabile. Il tetto, le scale, i muri perimetrali sono pertanto normalmente soggetti al potere gestionale del condominio che, attraverso le deliberazioni dell'assemblea e gli atti dell'amministratore, provvede alla concreta gestione dei singoli beni coinvolti. La par-

ticolarità del condominio è tuttavia anche che a volte l'assemblea e l'amministratore devono intervenire non solo nell'amministrazione nella gestione di beni comuni, ma anche nell'amministrazione e nella gestione di beni di proprietà individuale che abbiano tuttavia una prevalente funzione comune. Quando il tetto, ad esempio, è di proprietà di un solo soggetto il suo rifacimento va deliberato dal condominio e tutti i condomini devono partecipare alle spese, seppure per una quota minore del tetto in proprietà comune. Lo stesso vale per le terrazze di proprietà esclusiva che abbiano una funzione di copertura. È il condominio a doversene occupare onerando di spesa per un terzo il proprietario della terrazza e per due terzi i soggetti che sono coperti dalla stessa. Così accade, come nella sentenza che pubblichiamo oggi nella pagina che un giudice possa stabilire che l'interlocutore tra colui che si sente danneggiato da una terrazza che perde acqua non è il proprietario della terrazza, ma è il condominio in quanto soggetto concretamente obbligato alla sua gestione ed amministrazione.

## Pensioni, dal 2013 il primo scatto dell'età pensionabile

Dal 2013 entra in vigore il primo scatto dell'età pensionabile in relazione all'aspettativa di vita prevista. Dal prossimo anno aumenteranno infatti di tre mesi i requisiti anagrafici necessari per la maturazione del diritto al pensionamento: l'adeguamento riguarderà anche il requisito contributivo per la pensione di vecchiaia e per quella anticipata. Il prossimo scatto in programma è previsto per il 2016 e varrà fino alla fine dello stesso anno; in seguito l'adeguamento verrà effettuato ogni due anni. I riferimenti normativi in merito sono reperibili nella legge 214 del 2011, articolo 24, comma 13.

**Cassazione civile, sez. II - 22 marzo 2012 - n. 4596**

*Poiché il lastrico solare dell'edificio soggetto al regime del condominio svolge la funzione di copertura del fabbricato, anche se appartiene in proprietà superficiaria o è attribuito in uso esclusivo ad uno dei condomini, a provvedere alla sua riparazione o alla sua ricostruzione sono tenuti tutti i condomini, in concorso con il proprietario superficiario o con il titolare del diritto di uso esclusivo; ed alle relative spese, nonché al risarcimento del danno, essi concorrono secondo le proporzioni stabilite dall'art. 1126 c.c. La relativa azione, pertanto, va proposta nei confronti del condominio, in persona dell'amministratore - quale rappresentante di tutti i condomini obbligati - e non già del proprietario o titolare dell'uso esclusivo del lastrico, il quale può essere chiamato in giudizio a titolo personale soltanto ove frapponga impedimenti all'esecuzione dei lavori di manutenzione o ripristino, deliberata dagli altri obbligati, e al solo fine di sentirsi inibire comportamenti ostruzionistici od ordinare comportamenti di indispensabile cooperazione, non anche al fine di sentirsi dichiarare tenuto all'esecuzione diretta dei lavori medesimi.*

# Vendo&Compro

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** mercato del Brennero (2 posti), fiere in provincia Bolzano: Laives (maggio e ottobre), Ora, Bronzolo, Brunico (maggio e Stegona), Chiusa, Prato allo Stelvio, Campo Tures, S. Candido, Alpe Siusi, Caldaro, Merano (Pasquetta), Bolzano (S. Martino e Fiera delle Api) e fiere in provincia di Trento: Lavis (Lazzara e Ciucioi) Predazzo (luglio e settembre), Romeno, Caldolazzo, Levico, Mezzolombardo, Moena. Telefonare al numero 338/9571287. **Rif. 419**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** mercati settimanali di Mori del giovedì e quindicinale di Levico del lunedì. Telefonare al numero 338/8005488. **Rif. 423**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** mercati settimanali di Rovereto (martedì), Riva del Garda (quindicinale, il mercoledì), Arco (quindicinale, il mercoledì), Trento (giovedì), Pergine Valsugana (sabato), Fiera di San Giuseppe (Trento), Fiera della Lazera (Lavis), Fiera dei Ciucioi (Lavis), Fiera del Primo Maggio (Zambana), Fiera di Santa Lucia (Trento). Vendesi anche autocarro attrezzato. Telefonare al 340/7899723 oppure 0464/942113. **Rif. 426**

**VENDESI autocarro Iveco 75/14** per uso alimentare, in regola con le norme Cee. Tel. in mattinata al 388/6103026. **Rif. 427**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** mercati di Cles e Levico (lunedì), Rovereto (martedì), Riva e Arco (mercoledì), Mori (giovedì) + 12 fiere principali del Trentino + autocarro con telo elettrico. Telefonare 0464/918952. **Rif. 431**

**CEDESI o AFFITTASI posteggi tabelle non alimentari** mercati di Campitello (lunedì), S. Martino di Castrozza (martedì), Mazzin (mercoledì e domenica), Selva Gardena (giovedì), Ortisei (venerdì), Corvara (sabato) + fiere di Moena, S. Leonardo, Predazzo, Brunico Stegona, Ortisei + 1° posto in graduatoria mercato Canazei. Telefonare 333/3499062. **Rif. 432**

**AFFITTASI posteggi tabelle alimentari** e non alimentari mercato settimanale del giovedì a Trento. Tel. al 339 750 17 77. **Rif. 438**

**AFFITTASI posteggi tabelle alimentari** e non alimentari Trento Piazza Fiera lunedì, venerdì e sabato. Posti centralissimi, orario tutto il giorno, affittiamo anche singolarmente. Tel. solo se interessati 335/5370007. **Rif. 439**

**CEDESI posteggi tabelle alimentari** mercati del venerdì quindicinale a Baselga di Pinè e stagionale estivo di Bedollo. Telefonare 335/5370007. **Rif. 440**

**CEDESI posteggi tabelle alimentari** mercati settimanale del mercoledì a Dimaro e

settimanale de venerdì a Malè. Telefonare 333/66009966. **Rif. 441**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** a Malè per fiera di S. Matteo e mercato bimensile. Tel. 347/2616166. **Rif. 442**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** mercato settimanale del sabato a Caprino Veronese. Tel. 347/4624112. **Rif. 443**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** fiere annuali di: Gloreza (novembre), Ultimo (settembre), Laion (marzo), Bolzano e Bronzolo (ottobre), Pinzolo (1 maggio), Borgo (luglio S. Prospero). Tel. al nr. 328/9497543. **Rif. 445**

**CEDESI posteggio tabelle non alimentari** mercato di Aldeno (TN) con svolgimento settimanale tutti i lunedì. Posto a inizio piazza di passaggio. Per info 349/1430214 chiedere di Gabriele. No perditempo! **Rif. 446**

**CEDESI/AFFITTASI chiosco settimanale dal lunedì al sabato mezza giornata** in Piazza Vittoria (centro Trento) settore alimentare. Telefonare 380/6406197. **Rif. 447**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** mercati stagionali estivi di: Andalo (lunedì), Molveno (lunedì), Folgaria-Carbonare (martedì), Moena (mercoledì), Lavarone (giovedì), Castello Tesino (venerdì), Canazei (sabato). Telefonare 349/3529499. **Rif. 448**

**AFFITTASI posteggi tabelle alimentare** e non alimentare Trento Piazza Fiera martedì. Posto centralissimo, forte passaggio, orario tutto il giorno. Telefonare solo se interessati 328/5365381. **Rif. 449**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** mercati di Trento e Pieve di Ledro (settimanale giovedì) Merano (settimanale venerdì), Desenzano (settimanale sabato), Arco (quindicinale mercoledì). Telefonare solo se interessati 333/9354872 o 0465/296058 ore serali. **Rif. 451**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentari** mercati di Cles (lunedì), Ponte Arche e Fai (martedì), Trento, Ziano di Fiemme e Passo Tonale (giovedì), Bolzano e Pergine (sabato), + principali fiere del Trentino (S. Giuseppe, S. Croce, S. Lucia, Domenica d'Oro a Trento, Lazzera, Ottava e Ciucioi a Lavis, Cles (3 fiere), S. Andrea a Riva, in Alto Adige Stegona (ottobre) a Brunico, Ortisei (4 fiere). Prezzo interessante. Telefonare 380/2808966 - 329/3139041 - 380-7255642. **Rif. 453**

**AFFITTASI bar con sala giochi** annessa in Trento Centro Storico a 200 metri dal Duomo. No intermediari. Telefonare 335/6633843. **Rif. 454**

**CEDESI o AFFITTASI posteggi tabelle non alimentari** mercato quindicinale di Riva del Garda, mercato settimanale di Borgo (posto centrale) e Fiera di Tione (Termi- ni). Telefonare 338/4113394 **Rif. 456**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentare** mercati estivi: settimanale di Lavarone (giovedì), quindicinale di Folgaria (martedì), settimanale di Alleghe (martedì) e quindicinale di Baselga di Pinè (venerdì). Telefonare 336/66448. **Rif. 457**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentare** principali fiere in Trentino e Alto Adige (36). POSTI CENTRALI! Telefonare 339/6985580. **Rif. 458**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentare** mercato settimanale annuale di Cortina d'Ampezzo (venerdì). Telefonare 340/5282833. **Rif. 459**

**CEDESI attività ambulante** avviata con posti fissi a Trento, Pergine Valsugana, Rovereto, Riva del Garda e Arco + principali fiere nella provincia di Trento. Vero affare! Telefonare 349/3626741. Solo interessati! **Rif. 459**

**ITEA informa** che all'albo dell'Istituto sono esposti i Bandi di Asta Pubblica per la locazione delle seguenti unità immobiliari:  
TRENTO - Via Torre d'Augusto, 9 - tot. mq. 48 mq circa destinabile ad uso commerciale - locale principale mq. 22,74 + locale pluriuso mq. 17,48 + bagno e disbrigo mq. 7,59  
LAVIS - Via Furi, 78 - tot. mq. 105 circa destinabile ad uso commerciale - negozio mq. 92,45 + ripostiglio mq. 5,27 + servizi (WC e anti) mq. 7,35 + cantina di pertinenza nell'interrato mq. 5,79  
PERGINE VALSUGANA - Viale Dante, 238 - mq. 111 unico locale destinabile a magazzino/deposito. Per informazioni telefonare Itea - signora Marisa Defant 0461/803292 o consultare il sito internet <http://www.itea.tn.it> - Immobiliare - Aste Pubbliche. **Rif. 461**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentare** mercati settimanali di: Levico Terme e Tione (lunedì), Rovereto e Cavalese (martedì), Borgo Valsugana (mercoledì), Trento (giovedì 1° in spunta), Bedollo (venerdì), Pergine (sabato) e tutte le fiere nella provincia di Trento. Furgone con la tenda, prezzo interessante! Telefonare: 338/7828977. **Rif. 462**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentare** mercato stagionale estivo (dal 15/06 al 15/09) ogni giovedì a Selva Gardena (BZ). Telefonare: 340/3607259. **Rif. 463**

**CEDESI posteggi tabelle non alimentare** principali fiere delle provincie di Trento e Bolzano + mercati settimanali di: Egna (martedì), Salorno (mercoledì), Laives 2 posteggi (giovedì), Merano 2 posteggi (venerdì). Telefonare: 338/9571287. **Rif. 464**

# Abbiamo tutti 5 sensi.

Chi è buon  
esempio per i più piccoli  
ne ha uno in più.



Se hai senso civico,  
6 una forza per tutta la società.



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO

Più senso civico, più comunità.

2012  
SETTIMA EDIZIONE



festival  
ECON  
OMIA  
trento



CICLI DI VITA  
E RAPPORTI  
TRA GENERAZIONI

**TRENTO | ROVERETO** 31 maggio - 3 giugno  
**anteprima BARI** 19 maggio

[www.festivaleconomia.it](http://www.festivaleconomia.it)

SOTTO L'ALTO PATRONATO DEL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA

*promotori*



*main sponsor*



*progettazione*

Editori Laterza

*in collaborazione con*

GRUPPO 24 ORE



*partner*

INTESA SANPAOLO

*sponsor*

BANCA di TRENTO | BANCA di BOLZANO | BANCA di BOZEN

GIACCA CONTRACCOSTRUZIONI

MARANGONI

